

Neuman Aluminium Fliesspresswerk Slovakia, s.r.o.

**Správa o overení súladu výročnej správy
s účtovnou závierkou a výročná správa**

k 31. decembru 2012

Neuman aluminium Fließpresswerk Slovakia, s.r.o.
*Správa o overení súladu výročnej správy
s účtovnou závierkou a výročná správa
k 31. decembru 2012*

Obsah

Výročná správa

Správa o overení súladu výročnej správy s účtovnou závierkou

Príloha

NEUMAN ALUMINIUM

FLIESSPRESSWERK SLOVAKIA, s. r. o.

Výročná správa za rok 2012

Spoločnosť Neuman Aluminium Fließpresswerk Slovakia, s.r.o., (ďalej len „spoločnosť“) bola založená 27. septembra 1996 a do obchodného registra bola zapísaná dňa 06. novembra 1996. Spoločnosť je zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu v Banskej Bystrici, oddiel Sro, vložka 3916/S. Identifikačné číslo organizácie (IČO): 36012726. Spoločnosť nemá organizačnú zložku v zahraničí.

Spoločnosť má sídlo na Partizánskej 1384/85 v Žarnovici.

Hlavnými činnosťami spoločnosti sú :

- Spracovanie kovov a umelých hmôt,
- Výroba kovových súčiastok a súčiastok z umelých hmôt,
- Výroba alumíniových súčiastok lisovaním a pretláčaním za studena

Spoločníkmi sú:

Neuman Aluminium Fließpresswerk GmbH
Werkstrasse 1
3182 Marktl Im Traisental
Rakúsko

Výška základného imania: vklad: 33 194 € Splatené: 33 194 €

Spoločnosť zaznamenala v roku 2012 výnosy v celkovej výške 9 505 305 EUR , čo v porovnaní s výnosmi z roku 2011 v celkovej výške 8 897 298 EUR predstavuje nárast o 6,83 %. Najvyšší nárast vznikol pri tržbách z predaja tovaru, a to vo výške 166 %, čo predstavuje 2,5 násobok tržieb z predaja tovaru roka 2011.

Štruktúra výnosov bola nasledovná:
v EUR

	rok 2012	rok 2011
tržby za vlastné výrobky	4 292 755	4 534 921
tržby z predaja služieb - opracovanie	3 426 282	3 049 710
tržby za tovar	1 078 521	404 775
zmena stavu zásob vlastnej výroby	-129 726	199 276
ostatné prevádzkové výnosy	836 978	708 267
finančné výnosy	495	349
spolu	9 505 305	8 897 298

Špecifikácia tržieb za vlastné výkony a tovar z hľadiska oblasti odbytu je zrejmá z nasledovnej tabuľky:
v EUR

	rok 2012			rok 2011		
	výrobky	služby	tovar	výrobky	služby	tovar
tuzemsko	183 131	15 591	1 054 195	137 209	12 473	380 868
vývoz do krajín EU	3 989 878	3 398 946	24 326	4 349 474	3 037 237	23 907
vývoz do tretích krajín	119 746	11 745	0	48 238	0	0
spolu	4 292 755	3 426 282	1 078 521	4 534 921	3 049 710	404 775

Tržby z predaja výrobkov, služieb a tovarov v tuzemsku predstavujú nárast o 136 %, v hodnotovom vyjadrení 722 367 EUR z hodnoty 530 550 EUR v roku 2011. Druhou najvýznamnejšou oblasťou predaja bol vývoz do tretích krajín predstavujúci nárast o 173 %, v hodnotovom vyjadrení o 83 253 EUR, z hodnoty 48 238 EUR v r. 2011. V roku 2012 tržby z predaja výrobkov, služieb a tovarov do krajín EU predstavujú nárast len o 0,03 % z hodnoty 7 410 618 EUR v r. 2011 na hodnotu 7 413 150 EUR v r. 2012.

Štruktúra nákladov bola nasledovná:
v EUR

	rok 2012	rok 2011
spotreba materiálu, energie a ost. neskladov. dodávok	2 709 400	3 020 132
služby	1 654 408	1 479 160
osobné náklady celkom	2 370 673	2 388 338
ost. prev. náklady	873 065	737 182
finančné náklady	137 661	180 658
náklady na tovar	1 080 249	405 303
odložená a splatná daň	157 396	135 076
spolu	8 982 852	8 345 849

Spoločnosť v r. 2012 obstarala majetok v celkovej hodnote 1 480 839 EUR, obstarávaný z cudzích zdrojov vo výške 508 156 EUR a z vlastných zdrojov vo výške 972 683 EUR.

K najväčším priamym investíciám roku 2012 môžeme zaradiť najmä:

- nákup obrábacieho centra CNC Chiron DZ 15 NM4329 v hodnote 391 024 EUR a Chiron MILL 2000 v hodnote 370 108 EUR
- nákup frézy 5 Elumatec SBZ 151 r.v. 4/2010 v celkovej hodnote 243 255 EUR
- nákup obrábacieho stroja MAZAK v hodnote 110 953 EUR
- nákup obrábacieho centra EMCOTURN spolu s dopravníkom v hodnote 75 000 EUR
- realizácia osvetlenia haly v hodnote 64 156 EUR
- nákup 3D-meracieho prístroja Mitutoyo EURO C Apex 9166 v hodnote 50 000 EUR
- realizácia nadstavby kancelárií v prístavbe haly v hodnote 29 130 EUR, a vybudovanie predeľovacej steny oddelení Strang a Fliess v hodnote 27 464 EUR

Spoločnosť v r. 2012 predala dlhodobý hmotný majetok v nulovej zostatkovej hodnote osobný automobil Peugeot FVNS 7 inv.č. 24002; predajná cena bola vo výške 833 EUR, a takisto obrábacie centrum EMCOTURN 4421 inv.č. 21005; predajná cena bola vo výške 2000 EUR.

Výsledok hospodárenia spoločnosti za účtovné obdobie roku 2012 EUR 522 453 zostal relatívne na úrovni predchádzajúceho roka 2011 EUR 551 449, rozdiel o EUR 28 996 menej ako za účtovné obdobie 2011. Výsledok hospodárenia spoločnosti ovplyvnili najmä tieto významné faktory:

- nižšia spotreba priameho materiálu oproti r. 2011 o 21,93 %, čo predstavuje pokles o 383 864 EUR, z hodnoty 1 750 545 EUR na hodnotu 1 366 681 EUR,

- faktorom, ktorý mal opačný efekt, bol nárast nákladov na opravy a udržiavanie a ostatné služby oproti minulému roku, čo predstavuje nárast z hodnoty 1 442 919 EUR v roku 2011 na hodnotu 1 624 040 EUR v r. 2012. Tento stav bol spôsobený nárastom najmä nákladov na opravu a udržiavanie výrobných strojov o 52 866 EUR, prepravných nákladov o 88 551 EUR a v neposlednom rade aj zvýšením nákladov za leasing zamestnancov o 40 614 EUR.

O naložení s výsledkom hospodárenia za rok 2012 rozhodne valné zhromaždenie. Návrhom bude preúčtovanie zisku na účet nerozdelený zisk minulých rokov.

Spoločnosť pôvodne plánuje v r. 2013 investovať do majetku približne 881,5 tis. EUR.

K najväčším investíciám by malo patriť zakúpenie ďalšieho obrábacieho centra Chiron so štyrmi osami v hodnote približne 450 tis. EUR, zvaracieho zariadenia v hodnote približne 150 tis. EUR, kompletne vybavenie pre evidenciu výroby a zrátkovitosti BABTEC (Hardware a Software) v hodnote približne 100 tis. EUR, generálnu opravu lisovacieho zariadenia P10 v hodnote približne 40 tis. EUR, ďalšie menšie obrábacie centrum Chiron v hodnote približne 35 tis. EUR, elektrický vysokozdvížný vozík (2 ks) v hodnote približne 32 tis. EUR, osobný automobil v hodnote približne 20 tis. EUR, zariadenie a prístroje pre oddelenie údržby v hodnote približne 19 tis. EUR a ostatné drobné investície v hodnote približne 27 tis. EUR. Počas roka spoločnosť štruktúru investícií čiastočne prehodnotila podľa potreby výroby a uvažuje s obstaraním len dvoch zariadení, a to je obrábacieho centra Chiron MILL v hodnote približne 400 tis. EUR a pracieho zariadenia v hodnote približne 300 tis. EUR. Tieto dve investície by mali byť financované z už existujúceho úveru. Ďalšie investície, ako je generálna oprava lisovacieho zariadenia P10 (40 tis. EUR), zariadenie so štyrmi osami (35 tis. EUR), úpravy haly z dôvodu rozšírenia priestoru (30 tis. EUR), laserová popisovačka pre automobilový priemysel (45 tis. EUR), zariadenie Peiseller – 4 osový RT160 (16 tis. EUR), vreteno pre frézu Elumatec SBZ151 (26,5 tis. EUR), by mali byť financované z vlastných zdrojov.

Výnosy spoločnosti z predaja vlastných výrobkov, tovaru a služieb boli pre rok 2013 plánované pôvodne na úrovni približne 8 518,6 tis. EUR. V priebehu roka sa očakáva obrat vyšší ako bol pôvodne plánovaný až niekde na úrovni 9 958,2 tis. EUR. Je to ovplyvnené prevažne zvýšenými tržbami z predaja tovaru v tuzemsku.

Spoločnosť naďalej plánuje venovať zvýšenú pozornosť požiadavkám zákazníka, kvalite svojich výrobkov, optimalizácii výrobného procesu i nákladov.

V Žarnovici dňa 25. júla 2013



Johann Willdonner konateľ

- Prílohy:
1. súvaha k 31.12.2012
 2. výsledovka k 31.12.2012
 3. poznámky k účtovnej závierke k 31.12.2012

Správa o overení súladu výročnej správy s účtovnou závierkou



KPMG Slovensko spol. s r. o.
Dvořákovo nábrežie 10
P. O. Box 7
820 04 Bratislava 24
Slovakia

Telephone +421 (0)2 59 98 41 11
Fax +421 (0)2 59 98 42 22
Internet www.kpmg.sk

Správa o overení súladu

výročnej správy s účtovnou závierkou podľa § 23 ods. 5 zákona č. 540/2007 Z.z. o audítoroch, audite a dohľade nad výkonom auditu

Spoločníkovi a konateľovi spoločnosti Neuman Aluminium Fließpresswerk Slovakia, s.r.o.:

Uskutočnili sme audit účtovnej závierky spoločnosti Aluminium Fließpresswerk Slovakia, s.r.o. k 31. decembru 2012, ktorá je uvedená v prílohe výročnej správy. K účtovnej závierke sme 7. marca 2013 vydali správu nezávislého audítora v nasledovnom znení:

Správa nezávislého audítora

Spoločníkovi a konateľovi spoločnosti Neuman Aluminium Fließpresswerk Slovakia, s.r.o.:

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky spoločnosti Neuman Aluminium Fließpresswerk Slovakia, s.r.o., ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2012, výkaz ziskov a strát za rok končiaci 31. decembrom 2012 a poznámky.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu spoločnosti

Štatutárny orgán spoločnosti je zodpovedný za zostavenie účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz v súlade so slovenským zákonom o účtovníctve a za tie interné kontroly, ktoré považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávne, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Zodpovednosť audítora

Našou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe nášho auditu. Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávne.

Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie audítorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke. Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizík významnej nesprávne v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz, aby mohol vypracovať audítorské postupy vhodné za daných okolností, nie však na účely vyjadrenia názoru na účinnosť interných kontrol účtovnej jednotky. Audit ďalej zahŕňa zhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti účtovných odhadov uskutočnených štatutárnym orgánom spoločnosti, ako aj zhodnotenie prezentácie účtovnej závierky ako celku.

Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, sú dostatočné a vhodné ako východisko pre náš názor.

Názor

Podľa nášho názoru účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie spoločnosti k 31. decembru 2012 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci 31. decembrom 2012 v súlade so slovenským zákonom o účtovníctve.

7. marec 2013

Bratislava, Slovenská republika

Audítorská spoločnosť:
KPMG Slovensko spol. s r. o.
Licencia SKAU č. 96

Zodpovedný audítor:
Ing. Richard Farkaš PhD.
Licencia SKAU č. 406

Správa o overení súladu výročnej správy s účtovnou závierkou (dodatok k správe audítora)

V zmysle zákona o účtovníctve sme overili súlad výročnej správy s účtovnou závierkou.

Za správnosť vyhotovenia výročnej správy je zodpovedné vedenie spoločnosti. Našou úlohou je overiť súlad výročnej správy s účtovnou závierkou a na základe toho vydať dodatok správy audítora o súlade výročnej správy s účtovnou závierkou.

Overenie sme vykonali v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov máme naplánovať a vykonať overenie tak, aby sme získali primerané uistenie, že informácie uvedené vo výročnej správe, ktoré sú predmetom zobrazenia v účtovnej závierke, sú vo všetkých významných súvislostiach v súlade s príslušnou účtovnou závierkou.

Informácie uvedené vo výročnej správe sme posúdili s informáciami uvedenými v účtovnej závierke k 31. decembru 2012. Iné údaje a informácie, ako účtovné informácie získané z účtovnej závierky a účtovných kníh sme neoverovali. Sme presvedčení, že vykonané overenie je dostatočné a vhodné ako východisko pre náš názor.

Podľa nášho názoru sú účtovné informácie uvedené vo výročnej správe vo všetkých významných súvislostiach v súlade s účtovnou závierkou zostavenou k 31. decembru 2012 a ktorá je uvedená v prílohe výročnej správy.

14. február 2014

Bratislava, Slovenská republika

Audítorská spoločnosť:
KPMG Slovensko spol. s r. o.
Licencia SKAU č. 96




Zodpovedný audítor:
Ing. Richard Farkaš PhD.
Licencia SKAU č. 406

Príloha

Neuman Aluminium Fliesspresswerk Slovakia, s.r.o.

Správa nezávislého audítora
a účtovná závierka
k 31. decembru 2012

Neuman Aluminium Fliesspresswerk Slovakia, s.r.o.
Správa nezávislého audítora
a účtovná závierka k 31. decembru 2012

Obsah

Správa nezávislého audítora

Súvaha k 31. decembru 2012

Výkaz ziskov a strát za rok končiaci 31. decembrom 2012

Poznámky individuálnej účtovnej závierky zostavenej k 31. decembru 2012



KPMG Slovensko spol. s r. o.
Dvořákovo nábrežie 10
P.O. Box 7
820 04 Bratislava 24
Slovakia

Telephone +421 (0)2 59 98 41 11
Fax +421 (0)2 59 98 42 22
Internet www.kpmg.sk

Správa nezávislého audítora

Spoločníkovi a konateľovi spoločnosti Neuman Aluminium Fliesspresswerk Slovakia, s.r.o.:

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky spoločnosti Neuman Aluminium Fliesspresswerk Slovakia, s.r.o., ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2012, výkaz ziskov a strát za rok končiaci 31. decembrom 2012 a poznámky.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu spoločnosti

Štatutárny orgán spoločnosti je zodpovedný za zostavenie účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz v súlade so slovenským zákonom o účtovníctve a za tie interné kontroly, ktoré považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Zodpovednosť audítora

Nášou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe nášho auditu. Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti.

Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie audítorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke. Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizík významnej nesprávnosti v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz, aby mohol vypracovať audítorské postupy vhodné za daných okolností, nie však na účely vyjadrenia názoru na účinnosť interných kontrol účtovnej jednotky. Audit ďalej zahŕňa zhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti účtovných odhadov uskutočnených štatutárnym orgánom spoločnosti, ako aj zhodnotenie prezentácie účtovnej závierky ako celku.

Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, sú dostatočné a vhodné ako východisko pre náš názor.

Názor

Podľa nášho názoru účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie spoločnosti k 31. decembru 2012 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci 31. decembrom 2012 v súlade so slovenským zákonom o účtovníctve.

7. marec 2013
Bratislava, Slovenská republika

Auditorská spoločnosť:
KPMG Slovensko spol. s r. o.
Licencia SKAU č. 96



Zodpovedný audítor:
Ing. Richard Farkaš PhD.
Licencia SKAU č. 406

Súvaha
k 31. decembru 2012

SÚVAHA

k 31. 12. 2012 (v celých eurách)

Daňové identifikačné číslo

2 0 2 0 4 7 9 0 1 0

IČO

3 6 0 1 2 7 2 6

SK NACE

2 5 . 6 2 . 9

Účtovná zvierka

☒ - riadna
☐ - mimořadná

Účtovná zvierka

☒ - zostavená
☐ - schválená

Za obdobie

mesiac

rok

od 0 1
do 1 22 0 1 2
2 0 1 2Bezprostredne
predchádzajúce
obdobie

mesiac

rok

od 0 1
do 1 22 0 1 1
2 0 1 1(vyznačí sa ☒)

Obchodné meno (názov) účtovnej jednotky

Neuman Aluminium Fließpresswerk
Slowakia, s.r.o.

Sídlo účtovnej jednotky, ulica a číslo

Partizánska 1384 / 85

PSČ

9 6 6 8 1

Obec

Žarnovica

Telefón

0 0 4 5 / 6 8 1 3 7 4 2

Fax

0 0 4 5 / 6 8 1 3 7 4 1

E-mail

Katarina.Ripcikova@neuman.sk

Zostavená dňa: 15.2.2013	Podpisový záznam osoby zodpovednej za vedenie účtovníctva:	Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie účtovnej zvierky:	Podpisový záznam člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo fyzickej osoby, ktorá je účtovnou jednotkou:
Schválená dňa:			

DIČ: 2020479010

Súvaha Úč POD 1-01

Označenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			1		2	
			Brutto-časť 1	Korekcia-časť 2	Netto	Netto
	Spolu majetok r. 002 + r. 030 + r. 061	001	14 027 197	4 601 357	9 425 840	7 765 905
A.	Neobežný majetok r. 003 + r. 011 + r. 021	002	10 795 011	4 417 873	6 377 138	5 250 360
A.I.	Dlhodobý nehmotný majetok súčet (r. 004 až 010)	003	104 586	63 289	41 297	16 913
A.I.1.	Aktivované náklady na vývoj (012) - /072, 091A/	004	0	0	0	0
	2. Softvér (013)-/073, 091A/	005	104 586	63 289	41 297	16 913
	3. Oceniteľné práva (014)-/074, 091A/	006	0	0	0	0
	4. Goodwill (015) - /075, 091A/	007	0	0	0	0
	5. Ostatný dlhodobý nehmotný majetok (019, 01X) - /079, 07X, 091A/	008	0	0	0	0
	6. Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetok (041) - 093	009	0	0	0	0
	7. Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok (051) - 095A	010	0	0	0	0
A.II.	Dlhodobý hmotný majetok súčet (r. 012 až 020)	011	10 690 425	4 354 584	6 335 841	5 233 447
A.II.1.	Pozemky (031)-092A	012	238 704	0	238 704	238 704
	2. Stavby (021) - /081, 092A/	013	5 230 829	1 090 435	4 140 394	4 063 794
	3. Samostatné hnutelné veci a súbory hnutelných vecí (022)-/082, 092A/	014	4 433 799	3 261 896	1 171 903	619 817
	4. Pestovateľské celky trvalých porastov (025)-/085, 092A/	015	0	0	0	0
	5. Základné stádo a fažné zvieratá (026)-/086, 092A/	016	0	0	0	0
	6. Ostatný dlhodobý hmotný majetok (029, 02X, 032)-/089, 08X, 092A/	017	0	0	0	0
	7. Obstarávaný dlhodobý hmotný majetok (042)-094	018	787 093	2 253	784 840	311 132
	8. Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok (052)-095A	019	0	0	0	0
	9. Opravná položka k nadobudnutému majetku (+/- 097) +/- 098	020	0	0	0	0
A.III.	Dlhodobý finančný majetok súčet (r. 022 až 029)	021	0	0	0	0
A.III.1.	Podielové cenné papiere a podiely v dcérskej účtovnej jednotke (061) - 096A	022	0	0	0	0
	2. Podielové cenné papiere a podiely v spoločnosti s podstatným vplyvom (062) - 096A	023	0	0	0	0
	3. Ostatné dlhodobé cenné papiere a podiely (063, 065)-096A	024	0	0	0	0
	4. Pôžičky účtovnej jednotke v konsolidovanom celku (066A) - 096A	025	0	0	0	0

DIČ: 2020479010

Súvaha ÚČ POD 1-01

Ozna- čenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie	
			1		2	3
			Brutto-časť 1	Korekcia-časť 2	Netto	Netto
5.	Ostatný dlhodobý finančný majetok (067A, 069, 06XA) - 096A	026	0	0	0	0
6.	Pôžičky s dobou splatnosti najviac jeden rok (066A, 067A, 06XA) - 096A	027	0	0	0	0
7.	Obstarávaný dlhodobý finančný majetok (043) - 096A	028	0	0	0	0
8.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok (053) - 095A	029	0	0	0	0
B.	Obežný majetok r. 031 + r. 038 + r. 046 + r. 055	030	3 187 462	183 484	3 003 978	2 442 782
B.I.	Zásoby súčet (r. 032 až 037)	031	1 513 912	158 573	1 355 339	1 376 101
B.I.1.	Materiál (112, 119, 11X) - /191, 19X/	032	1 045 733	89 663	956 070	846 907
2.	Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby (121, 122, 12X) - /192, 193, 19X/	033	323 818	51 211	272 607	343 528
3.	Výrobky (123)-194	034	144 361	17 699	126 662	185 468
4.	Zvieratá (124) - 195	035	0	0	0	0
5.	Tovar (132, 133, 13X, 139) - /196, 19X/	036	0	0	0	198
6.	Poskytnuté preddavky na zásoby (314A) - 391A	037	0	0	0	0
B.II.	Dlhodobé pohľadávky súčet (r. 039 až 045)	038	0	0	0	0
B.II.1.	Pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - 391A	039	0	0	0	0
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	040	0	0	0	0
3.	Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (351A) - 391A	041	0	0	0	0
4.	Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (351A) - 391A	042	0	0	0	0
5.	Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (354A, 355A, 358A, 35XA) - 391A	043	0	0	0	0
6.	Iné pohľadávky (335A, 33XA, 371A, 373A, 374A, 375A, 376A, 378A) - 391A	044	0	0	0	0
7.	Odoľžená daňová pohľadávka (481A)	045	0	0	0	0
B.III.	Krátkodobé pohľadávky súčet (r. 047 až 054)	046	1 160 859	24 911	1 135 948	672 135
B.III.1.	Pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - 391A	047	1 102 395	24 911	1 077 484	657 918
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	048	0	0	0	0
3.	Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (351A) - 391A	049	0	0	0	0
4.	Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (351A) - 391A	050	0	0	0	0
5.	Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (354A, 355A, 358A, 35XA, 398A) - 391A	051	0	0	0	0
6.	Sociálne poistenie (336) - 391A	052	0	0	0	0
7.	Daňové pohľadávky a dotácie (341, 342, 343, 345, 346, 347) - 391A	053	56 936	0	56 936	14 165
8.	Iné pohľadávky (335A, 33XA, 371A, 373A, 374A, 375A, 376A, 378A) - 391A	054	1 528	0	1 528	52

Ozna- čenie s	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie			Sporrovnávacie predchádzajúce účtovné obdobie 3
			1		2	
			Brutto-časť 1	Korekcia-časť 2	Netto	Netto
B.IV.	Finančné účty súčet (r. 056 až r. 060)	055	512 691	0	512 691	394 546
B.IV.1.	Peniaze (211, 213, 21X)	056	2 750	0	2 750	4 141
2.	Účty v bankách (221A, 22X +/- 261)	057	509 941	0	509 941	390 405
3.	Účty v bankách s dobou viazanosti dlhšou ako jeden rok 22XA	058	0	0	0	0
4.	Krátkodobý finančný majetok (251, 253, 256, 257, 25X) - /291, 29X)	059	0	0	0	0
5.	Obstarávaný krátkodobý finančný majetok (259, 314A) - 291	060	0	0	0	0
C.	Časové rozlíšenie súčet (r. 062 až r. 065)	061	44 724	0	44 724	72 763
C.1.	Náklady budúcich období dlhodobé (381A, 382A)	062	30 091	0	30 091	45 887
2.	Náklady budúcich období krátkodobé (381A, 382A)	063	14 633	0	14 633	26 876
3.	Príjmy budúcich období dlhodobé (385A)	064	0	0	0	0
4.	Príjmy budúcich období krátkodobé (385A)	065	0	0	0	0

DIČ: 2020479010

Súvaha Úč POD 1-01

Označenie čiarok a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie 4	Bezprecedentne predchádzajúce účtovné obdobie 5
	Spolu vlastné imanie a záväzky r.067 + r.088 + r.121	066	9 425 840	7 765 905
A.	Vlastné imanie r. 068 + r. 073 + r. 080 + r. 084 + r. 087	067	3 488 553	2 972 006
A.I.	Základné imanie súčet (r. 069 až 072)	068	33 194	33 194
A.I.1.	Základné imanie (411 alebo +/- 491)	069	33 194	33 194
	2. Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely (-/- 252)	070	0	0
	3. Zmena základného imania +/- 419	071	0	0
	4. Pohľadávky za upísané vlastné imanie (-/-353)	072	0	0
A.II.	Kapitálové fondy súčet (r. 074 až 079)	073	1 081 531	1 087 437
A.II.1.	Emisné ážio (412)	074	0	0
	2. Ostatné kapitálové fondy (413)	075	1 102 771	1 102 771
	3. Zákonný rezervný fond (Nedeliteľný fond) z kapitálových vkladov (417, 418)	076	0	0
	4. Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov (+/- 414)	077	-21 240	-15 334
	5. Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastí (+/- 415)	078	0	0
	6. Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splynutí a rozdelení (+/- 416)	079	0	0
A.III.	Fondy zo zisku súčet (r. 081 až r. 083)	080	3 319	3 319
A.III.1.	Zákonný rezervný fond (421)	081	3 319	3 319
	2. Nedeliteľný fond (422)	082	0	0
	3. Štatutárne fondy a ostatné fondy (423, 427, 42X)	083	0	0
A.IV.	Výsledok hospodárenia minulých rokov r. 085 + r. 086	084	1 848 056	1 296 607
A.IV.1.	Nerozdelený zisk minulých rokov (428)	085	2 379 831	1 828 382
	2. Neuhradená strata minulých rokov (-/-429)	086	-531 775	-531 775
A.V.	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení +/- r. 001 - (r. 068 + r. 073 + r. 080 + r. 084 + r. 088 + r. 121)	087	522 453	551 449
B.	Záväzky r. 89 + r. 94 + r. 106 + r. 117 + r. 118	088	5 937 287	4 756 579
B.I.	Rezervy súčet (r. 090 až r. 093)	089	148 930	96 538
B.I.1.	Rezervy zákonné dlhodobé (451A)	090	0	0
	2. Rezervy zákonné krátkodobé (323A, 451A)	091	109 114	94 335
	3. Ostatné dlhodobé rezervy (459A, 45XA)	092	0	0
	4. Ostatné krátkodobé rezervy (323A, 32X, 459A, 45XA)	093	39 816	2 203
B.II.	Dlhodobé záväzky súčet (r. 095 až r. 105)	094	1 306 040	1 602 692
B.II.1.	Dlhodobé záväzky z obchodného styku (321A, 479A)	095	0	0
	2. Čistá hodnota zákazky (316A)	096	0	0
	3. Dlhodobé nevyfakturované dodávky (476A)	097	0	0
	4. Dlhodobé záväzky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (471A)	098	247 027	416 743
	5. Ostatné dlhodobé záväzky v rámci konsolidovaného celku (471A)	099	941 176	1 082 353
	6. Dlhodobé prijaté preddávky (475A)	100	0	0
	7. Dlhodobé zmenky na úhradu (478A)	101	0	0

DIČ: 2020479010

Súvaha ÚČ POD 1-01

Číslo čiarok a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie d	Bežné účtovné obdobie e
8.	Vydané dlhopisy (473A/-/255A)	102	0	0
9.	Závazky zo sociálneho fondu (472)	103	659	1 424
10.	Ostatné dlhodobé záväzky (474A, 479A, 47XA, 372A, 373A, 377A)	104	0	0
11.	Odlžený daňový záväzok (481A)	105	117 178	102 172
B.III.	Krátkodobé záväzky súčet (r. 107 až r. 116)	106	3 247 779	2 117 757
B.III.1.	Závazky z obchodného styku (321, 322, 324, 325, 32X, 475A, 478A, 479A, 47XA)	107	1 453 138	460 871
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	108	0	0
3.	Nevyfturované dodávky (326, 476A)	109	128	0
4.	Závazky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (361A, 471A)	110	1 252 973	1 183 257
5.	Ostatné záväzky v rámci konsolidovaného celku (361A, 36XA, 471A, 47XA)	111	308 827	251 650
6.	Závazky voči spoločníkom a združeniu (364, 365, 366, 367, 368, 398A, 478A, 479A)	112	0	0
7.	Závazky voči zamestnancom (331, 333, 33X, 479A)	113	102 067	106 741
8.	Závazky zo sociálneho poistenia (336, 479A)	114	67 923	70 780
9.	Daňové záväzky a dotácie (341, 342, 343, 345, 346, 347, 34X)	115	34 543	25 625
10.	Ostatné záväzky (372A, 373A, 377A, 379A, 474A, 479A, 47X)	116	28 180	18 833
B.IV.	Krátkodobé finančné výpomoci (241, 249, 24X, 473A, / /255A)	117	0	0
B.V.	Bankové úvery r. 119 + r. 120	118	1 234 538	939 592
B.V.1.	Bankové úvery dlhodobé (461A, 46XA)	119	645 328	726 382
2.	Bežné bankové úvery (221A, 231, 232, 23X, 461A, 46XA)	120	589 210	213 210
C.	Časové rozlíšenie súčet (r. 122 až r. 125)	121	0	37 320
C.1.	Výdavky budúcich období dlhodobé (383A)	122	0	0
2.	Výdavky budúcich období krátkodobé (383A)	123	0	2 076
3.	Výnosy budúcich období dlhodobé (384A)	124	0	0
4.	Výnosy budúcich období krátkodobé (384A)	125	0	35 244

Výkaz ziskov a strát
za rok končiaci 31. decembrom 2012

VÝKAZ ZISKOV A STRÁT

k 31. 12. 2012 (v celých eurách)

Daňové identifikačné číslo

2 0 2 0 4 7 9 0 1 0

IČO

3 6 0 1 2 7 2 6

SK NACE

2 5 . 6 2 . 9

Účtovná zvierka

☒

- riadna

- mimoriadna

Účtovná zvierka

☒

- zostavená

- schválená

Za obdobie

mesiac

rok

od

0 1
1 22 0 1 2
2 0 1 2

do

0 1
1 22 0 1 1
2 0 1 1Bezprostredne
predchádzajúce
obdobie

mesiac

rok

(vyznačuje sa ☒)

Obchodné meno (názov) účtovnej jednotky

Neuman Aluminium Fließpresswerk
Slowakia, s.r.o.

Sídlo účtovnej jednotky, ulica a číslo

Partizánska 1384 / 85

PSČ

9 6 6 8 1

Obec

Žarnovica

Telefón

0 0 4 5 / 6 8 1 3 7 4 2

Fax

0 0 4 5 / 6 8 1 3 7 4 1

E-mail

Katarina.Ripcikova@neuman.sk

Zostavený dňa: 15.2.2013	Podpisový záznam osoby zodpovednej za vedenie účtovníctva:	Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie účtovnej závierky:	Podpisový záznam člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo fyzickej osoby, ktorá je účtovnou jednotkou:
Schválený dňa:			

DIC: 2020479010

Výkaz ziskov a strát ÚČ POD 2-01

Označenie	Text	Číslo účtu	Skutočnosť	
			bežné účtovné obdobie	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a	b	c	1	2
I.	Tržby z predaja tovaru (604, 607)	01	1 078 521	404 775
A.	Náklady vynaložené na obstaranie predaného tovaru (504, 505A, 507)	02	1 080 249	405 303
+	Obchodná marža r. 01 - r. 02	03	-1 728	-528
II.	Výroba r. 05 + r. 06 + r. 07	04	7 589 311	7 783 907
II.1.	Tržby z predaja vlastných výrobkov a služieb (601, 602, 606)	05	7 719 037	7 584 631
2.	Zmeny stavu vnútroorganizačných zásob (+/- účtová skupina 61)	06	-129 726	199 276
3.	Aktívacia (účtová skupina 62)	07	0	0
B.	Výrobná spotreba r. 09 + r. 10	08	4 363 808	4 499 292
B.1.	Spotreba materiálu, energie a ostatných neskladovateľných dodávok (501, 502, 503, 505A)	09	2 709 400	3 020 132
2.	Služby (účtová skupina 51)	10	1 654 408	1 479 160
+	Pridaná hodnota r. 03 + r. 04 - r. 08	11	3 223 775	3 284 087
C.	Osobné náklady súčet (r. 13 až 16)	12	2 370 673	2 388 338
C.1.	Mzdové náklady (521, 522)	13	1 720 351	1 736 639
2.	Odmeny členom orgánov spoločnosti a družstva (523)	14	0	0
3.	Náklady na sociálne poistenie (524, 525, 526)	15	622 974	624 536
4.	Sociálne náklady (527, 528)	16	27 348	27 163
D.	Dane a poplatky (účtová skupina 53)	17	20 530	19 937
E.	Odpisy a opravné položky k dlhodobému nehmotnému majetku a dlhodobému hmotnému majetku (551, 553)	18	354 061	356 938
III.	Tržby z predaja dlhodobého majetku a materiálu (641, 642)	19	674 220	555 197
F.	Zostatková cena predaného dlhodobého majetku a predaného materiálu (541, 542)	20	370 700	272 342
G.	Tvorba a zúčtovanie opravných položiek k pohľadávkam (+/- 547)	21	7 212	16 911

DIČ: 2020479010

Výkaz ziskov a strát ÚČ POD 2-01

Ozna- čenie	Text	Číslo riadku	Skutočnosť	
			bežné účtovné obdobie	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a	b	c	1	2
IV.	Ostatné výnosy z hospodárskej činnosti (644, 645, 646, 648, 655, 657)	22	162 758	153 070
H.	Ostatné náklady na hospodársku činnosť (543, 544, 545 546, 548, 549, 555, 557)	23	120 562	71 054
V.	Prevod výnosov z hospodárskej činnosti (-) (697)	24	0	0
I.	Prevod nákladov na hospodársku činnosť (-) (597)	25	0	0
*	Výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti r. 11 - r. 12 - r. 17 - r. 18 + r. 19 - r. 20 - r. 21 + r. 22 - r. 23 + (-r. 24) - (-r.25)	26	817 015	866 834
VI.	Tržby z predaja cenných papierov a podielov (661)	27	0	0
J.	Predané cenné papiere a podiely (561)	28	0	0
VII.	Výnosy z dlhodobého finančného majetku r. 30 + r. 31 + r. 32	29	0	0
VII.1	Výnosy z cenných papierov a podielov v dcérskej účtovnej jednotke a v spoločnosti s podstatným vplyvom (665A)	30	0	0
2.	Výnosy z ostatných dlhodobých cenných papierov a podielov (665A)	31	0	0
3.	Výnosy z ostatného dlhodobého finančného majetku (665A)	32	0	0
VIII.	Výnosy z krátkodobého finančného majetku (666)	33	0	0
K.	Náklady na krátkodobý finančný majetok (566)	34	0	0
IX.	Výnosy z precenenia cenných papierov a výnosy z derivátových operácií (664, 667)	35	0	0
L.	Náklady na precenenie cenných papierov a náklady na derivátové operácie (564, 567)	36	0	0
M.	Tvorba a zúčtovanie opravných položiek k finančnému majetku +/- 565	37	0	0
X.	Výnosové úroky (662)	38	495	349
N.	Nákladové úroky (562)	39	130 066	153 035
XI.	Kurzové zisky (663)	40	0	0
O.	Kurzové straty (563)	41	0	3

DIČ: 2020479010

Výkaz ziskov a strát ÚČ POD 2-01

Označenie	Text	Číslo riadku	Skutočnosť	
			bežné účtovné obdobie	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a	b	c	1	2
XII.	Ostatné výnosy z finančnej činnosti (668)	42	0	0
P.	Ostatné náklady na finančnú činnosť (568, 569)	43	7 595	27 620
XIII.	Prevod finančných výnosov (-) (698)	44	0	0
R.	Prevod finančných nákladov (-) (598)	45	0	0
*	Výsledok hospodárenia z finančnej činnosti r. 27 - r. 28 + r. 29 + r. 33 - r. 34 + r. 35 - r. 36 - r. 37 + r. 38 - r. 39 + r. 40 - r. 41 + r. 42 - r. 43 + (- r. 44) - (- r. 45)	46	-137 166	-180 309
**	Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti pred zdanením r. 26 + r. 46	47	679 849	686 525
S.	Daň z príjmov z bežnej činnosti r. 49 + r. 50	48	157 396	135 076
S.1	- splatná (591, 595)	49	140 418	119 052
2.	- odložená (+/- 592)	50	16 978	16 024
**	Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti po zdanení r. 47 - r. 48	51	522 453	551 449
XIV.	Mimoriadne výnosy (účtová skupina 68)	52	0	0
T.	Mimoriadne náklady (účtová skupina 58)	53	0	0
*	Výsledok hospodárenia z mimoriadnej činnosti pred zdanením r. 52 - r. 53	54	0	0
U.	Daň z príjmov z mimoriadnej činnosti r. 56 + r. 57	55	0	0
U.1.	- splatná (593)	56	0	0
2.	- odložená (+/- 594)	57	0	0
*	Výsledok hospodárenia z mimoriadnej činnosti po zdanení r. 54 - r. 55	58	0	0
***	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie pred zdanením (+/-) [r. 47 + r. 54]	59	679 849	686 525
V.	Prevod podielov na výsledku hospodárenia spoločníkom (+/- 596)	60	0	0
***	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení (+/-) [r. 51 + r. 58 - r. 60]	61	522 453	551 449

Poznámky individuálnej účtovnej závierky
zostavenej k 31. decembru 2012

A. INFORMÁCIE O ÚČTOVNEJ JEDNOTKE

1. Založenie spoločnosti

Neuman Aluminium Fliesspresswerk Slovakia, s.r.o.
Partizánska 1384/85
966 81 Žarnovica

Spoločnosť Neuman Aluminium Fliesspresswerk Slovakia, s.r.o. (ďalej len „Spoločnosť“) bola založená zakladateľskou listinou vyhotovenou vo forme notárskej zápisnice číslo NZ 237/96, zo dňa 27. septembra 1996 a do obchodného registra bola zapísaná 6. novembra 1996 (Obchodný register Okresného súdu Banská Bystrica, oddiel Sro, vložka číslo: 3916/S. Identifikačné číslo organizácie (IČO) je 36012726.

2. Hlavnými činnosťami Spoločnosti sú:

- spracovávanie kovov a umelých hmôt, výroba kovových súčiastok a súčiastok z umelých hmôt, obzvlášť výroba alumíniových súčiastok lisovaní a pretláčaním za studena

3. Počet zamestnancov

Údaje o počte zamestnancov za bežné účtovné obdobie a bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie sú uvedené v nasledujúcom prehľade:

	2012	2011
Priemerný prepočítaný počet zamestnancov	151	148
Stav zamestnancov ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, z toho:	158	145
počet vedúcich zamestnancov	14	14

4. Údaje o neobmedzenom ručení

Spoločnosť nie je neobmedzene ručiacim spoločníkom v iných spoločnostiach podľa § 56 ods. 5 Obchodného zákonníka.

5. Právny dôvod na zostavenie účtovnej závierky

Účtovná závierka Spoločnosti k 31. decembru 2012 je zostavená ako riadna účtovná závierka podľa § 17 ods. 6 zákona NR SR č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve za účtovné obdobie od 1. januára 2012 do 31. decembra 2012.

6. Dátum schválenia účtovnej závierky za predchádzajúce účtovné obdobie

Účtovná závierka Spoločnosti k 31. decembru 2011, za predchádzajúce účtovné obdobie, bola schválená valným zhromaždením Spoločnosti 31. augusta 2012.

7. Zverejnenie účtovnej závierky za predchádzajúce účtovné obdobie

Účtovná závierka Spoločnosti k 31. decembru 2011 spolu s výročnou správou a správou audítora o overení účtovnej závierky k 31. decembru 2011 bola uložená do zbierky listín obchodného registra 10. decembra 2012. Súvaha a výkaz ziskov a strát za predchádzajúce účtovné obdobie budú zverejnené v Obchodnom vestníku 22. októbra 2012.

8. Schválenie audítora

Valné zhromaždenie 31. augusta 2012 schválilo spoločnosť KPMG Slovensko spol. s r.o. ako audítora na overenie účtovnej závierky za účtovné obdobie od 1. januára 2012 do 31. decembra 2012.

B. INFORMÁCIE O ORGÁNOCH ÚČTOVNEJ JEDNOTKY

Konatelia Johann Willdonner (od 19. novembra 2009)

Spoločnosť zastupuje a za ňu podpisuje konateľ.

C. INFORMÁCIE O SPOLOČNÍKOCH ÚČTOVNEJ JEDNOTKY

Štruktúra spoločníkov Spoločnosti sa od 6. novembra 1996 do 31. decembra 2012 nemenila a je nasledovná:

Spoločník, akcionár	Výška podielu na základnom imaní		Podiel na hlasovacích právach	Iný podiel na ostatných položkách VI ako na ZI
	absolútne	v %	v %	v %
a	b	c	d	e
Neuman Aluminium Fließpresswerk GmbH	33 194	100	100	-
Marktl im Traisental, Rakúsko				
Spolu	33 194	100	100	-

D. INFORMÁCIE O KONSOLIDOVANOM CELKU

Spoločnosť sa zahrňuje do konsolidovanej účtovnej závierky materskej firmy Neuman Aluminium Fließpresswerk GmbH, Werkstrasse 1, Marktl im Traisental, Rakúsko a táto je zahrňovaná do konsolidovanej účtovnej závierky koncernu CAG. Konsolidovanú účtovnú závierku koncernu CAG zostavuje spoločnosť CAG Holding GmbH so sídlom vo Werkstrasse 1, Marktl im Traisental, Rakúsko. Tieto konsolidované účtovné závierky je možné dostať v sídle uvedených spoločností.

E. INFORMÁCIE O ÚČTOVNÝCH ZÁSADÁCH A ÚČTOVNÝCH METÓDACH**(a) Východiská pre zostavenie účtovnej závierky**

Účtovná závierka bola zostavená za predpokladu nepretržitého trvania Spoločnosti (going concern).

Účtovné metódy a všeobecné účtovné zásady boli účtovnou jednotkou konzistentne aplikované.

(b) Dlhodobý nehmotný majetok a dlhodobý hmotný majetok

Dlhodobý majetok nakupovaný sa oceňuje obstarávacou cenou, ktorá zahŕňa cenu obstarania a náklady súvisiace s obstaraním (clo, prepravu, montáž, poistné a pod.).

Súčasťou obstarávacej ceny dlhodobého hmotného majetku nie sú úroky z cudzích zdrojov ani realizované kurzové rozdiely, ktoré vznikli do momentu uvedenia dlhodobého majetku do používania.

Súčasťou obstarávacej ceny dlhodobého nehmotného majetku nie sú úroky z cudzích zdrojov, ktoré vznikli do momentu zaradenia dlhodobého nehmotného majetku do používania.

Dlhodobý majetok vytvorený vlastnou činnosťou sa oceňuje vlastnými nákladmi. Vlastnými nákladmi sú všetky priame náklady vynaložené na výrobu alebo inú činnosť a nepriame náklady, ktoré sa vzťahujú na výrobu alebo inú činnosť.

Odpisy dlhodobého nehmotného majetku (DNM) sú stanovené vychádzajúc z predpokladanej doby jeho používania a predpokladaného priebehu jeho opotrebovania. Odpisovať sa začína prvýkrát v mesiaci uvedenia dlhodobého majetku do používania. Dlhodobý nehmotný majetok, ktorého obstarávací cena je 2 400 EUR a nižšia, sa na základe rozhodnutia spoločnosti účtuje pri uvedení do používania priamo do nákladov na ľarchu analytického účtu ostatné služby. Predpokladaná doba používania, metóda odpisovania a odpisová sadzba už obstaraného DNM sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

	Predpokladaná doba používania v rokoch	Metóda odpisovania	Ročná odpisová sadzba v %
Softvér	4	lineárna	25

Odpisy dlhodobého hmotného majetku sú stanovené vychádzajúc z predpokladanej doby jeho používania a predpokladaného priebehu jeho opotrebovania. Odpisovať sa začína v mesiaci uvedenia dlhodobého majetku do používania. Dlhodobý hmotný majetok, ktorého obstarávacía cena je 1 700 EUR a nižšia, je vykazovaný ako materiál a je odpísaný priamo do spotreby. Pozemky sa neodpisujú. Predpokladaná doba používania, metóda odpisovania a odpisová sadzba sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

	Predpokladaná	Metóda	Ročná odpisová
	doba používania v rokoch	odpisovania	sadzba v %
Stavby	30 až 40	lineárna	2,5 až 3,3
Stroje, prístroje a zariadenia	6 až 15	lineárna	6,7 až 16,7
Dopravné prostriedky	4	lineárna	25

(c) Zásoby

Zásoby sa oceňujú nižšou z nasledujúcich hodnôt: obstarávacou cenou (nakupované zásoby) alebo vlastnými nákladmi (zásoby vytvorené vlastnou činnosťou) alebo čistou realizačnou hodnotou.

Obstarávacía cena zahŕňa cenu zásob a náklady súvisiace s obstaraním (clo, prepravu, poistné, provízie, skonto a pod.). Úroky z cudzích zdrojov nie sú súčasťou obstarávacej ceny. Nakupované zásoby sa oceňujú váženým aritmetickým priemerom z obstarávacích cien.

Vlastné náklady zahŕňajú priame náklady (priamy materiál, priame mzdy a ostatné priame náklady) a časť nepriamych nákladov bezprostredne súvisiacich s vytvorením zásob vlastnou činnosťou (výrobná réžia). Výrobná réžia sa do vlastných nákladov zahŕňa v závislosti od stupňa rozpracovanosti týchto zásob. Správna réžia a odbytové náklady nie sú súčasťou vlastných nákladov. Súčasťou vlastných nákladov nie sú úroky z cudzích zdrojov.

Čistá realizačná hodnota je predpokladaná predajná cena znížená o predpokladané náklady na ich dokončenie a o predpokladané náklady súvisiace s ich predajom.

Zníženie hodnoty zásob sa upravuje vytvorením opravnej položky.

(d) Pohľadávky

Pohľadávky pri ich vzniku sa oceňujú ich menovitou hodnotou. Toto ocenenie sa znižuje o pochybné a nevymožiteľné pohľadávky.

(e) Peňažné prostriedky a ceniny

Peňažné prostriedky a ceniny sa oceňujú ich menovitou hodnotou.

(f) Náklady budúcich období a príjmy budúcich období

Náklady budúcich období a príjmy budúcich období sa vykazujú vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.

(g) Rezervy

Rezervy sú záväzky s neurčitým časovým vymedzením alebo výškou; tvoria sa na krytie známych rizík alebo strát z podnikania. Oceňujú sa v očakávanej výške záväzku.

(h) Záväzky

Záväzky pri ich vzniku sa oceňujú menovitou hodnotou. Záväzky pri ich prevzatí sa oceňujú obstarávacou cenou. Ak sa pri inventarizácii zistí, že suma záväzkov je iná ako ich výška v účtovníctve, uvedú sa záväzky v účtovníctve a v účtovnej závierke v tomto zistenom ocenení.

(i) Odložené dane

Odložené dane (odložená daňová pohľadávka a odložený daňový záväzok) sa vzťahujú na:

- dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou majetku a účtovnou hodnotou záväzkov vykázanou v súvahe a ich daňovou základňou,
- možnosť umorovať daňovú stratu v budúcnosti, ktorou sa rozumie možnosť odpočítať daňovú stratu od základu dane v budúcnosti,
- možnosť previesť nevyužitú daňovú odpočty a iné daňové nároky do budúcich období.

(j) Výdavky budúcich období a výnosy budúcich období

Výdavky budúcich období a výnosy budúcich období sa vykazujú vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.

(k) Deriváty

Deriváty sa oceňujú reálnou hodnotou.

Zmeny reálnych hodnôt zabezpečovacích derivátov sa účtujú bez vplyvu na výsledok hospodárenia, priamo do vlastného imania.

Zmeny reálnych hodnôt derivátov určených na obchodovanie na tuzemskej burze, zahraničnej burze alebo na inom verejnom trhu sa účtujú s vplyvom na výsledok hospodárenia.

Zmeny reálnych hodnôt derivátov určených na obchodovanie na neverejnom trhu sa účtujú bez vplyvu na výsledok hospodárenia, priamo do vlastného imania.

(l) Majetok a záväzky zabezpečené derivátmi

Majetok a záväzky zabezpečené derivátmi sa oceňujú reálnou hodnotou. Zmeny reálnych hodnôt majetku a záväzkov zabezpečených derivátmi sa účtujú bez vplyvu na výsledok hospodárenia, priamo do vlastného imania.

(m) Cudzía mena

Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene sa ku dňu uskutočnenia účtovného prípadu prepočítavajú na menu euro referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu.

Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene (okrem prijatých a poskytnutých preddavkov) sa ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, prepočítavajú na menu euro referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, a účtujú sa s vplyvom na výsledok hospodárenia.

Prijaté a poskytnuté preddavky v cudzej mene prostredníctvom účtu vedeného v tejto cudzej mene sa prepočítavajú na menu euro referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu.

Prijaté a poskytnuté preddavky v cudzej mene na účet zriadený v eurách a z účtu zriadeného v eurách sa prepočítavajú na menu euro kurzom, za ktorý boli tieto hodnoty nakúpené alebo predané.

Prijaté a poskytnuté preddavky sa ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, na menu euro už neprepočítavajú.

(n) Výnosy

Tržby za vlastné výkony a tovar neobsahujú daň z pridanej hodnoty. Sú tiež znížené o zľavy a zrážky (rabaty, bonusy, skontá, dobropisy a pod.), bez ohľadu na to, či zákazník mal vopred na zľavu nárok, alebo či ide o dodatočne uznanú zľavu.

F. INFORMÁCIE O ÚDAJOCH NA STRANE AKTÍV SÚVAHY**1. Dlhodobý nehmotný majetok a dlhodobý hmotný majetok**

Prehľad o pohybe dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku od 1. januára 2012 do 31. decembra 2012 a za porovnateľné obdobie od 1. januára 2011 do 31. decembra 2011 je uvedený v tabuľkách na stranách 7 až 10.

Na zabezpečenie investičného úveru na kúpu nehnuteľnosti „Dolný kaštieľ“ v katastrálnom území Žarnovica vo výške 415 000 EUR (zostatok úveru k 31. decembru 2012 je 106 382 EUR) bolo v prospech banky zriadené záložné právo na uvedenú nehnuteľnosť. Zostatková cena tejto nehnuteľnosti k 31. decembru 2012 predstavuje 419 903 EUR a zostatková hodnota prislúchajúcich založených pozemkov (parcely č. 1528/4, 1529, 1530/2, 2430/2 o výmere 513 m²) predstavuje k 31. decembru 2012 sumu 4 481 EUR.

Na zabezpečenie investičného úveru na realizáciu projektu „Prístavba haly Neuman Aluminium Fließpresswerk Slovakia s.r.o.“ vo výške 1 500 000 EUR (zostatok úveru k 31. decembru 2012 vo výške 620 000 EUR) bolo v prospech banky zriadené záložné právo na uvedenú nehnuteľnosť. Zostatková hodnota tejto nehnuteľnosti k 31. decembru 2012 predstavuje 1 111 836 EUR, zostatková hodnota prislúchajúcich pozemkov o výmere 47 327 m² predstavuje 101 197 EUR a strojné zariadenie (Obrábací stroj Chiron NM 4313, 4314, 4315, 4316, Odmastňovacie zariadenie NM 4812, Dopravník NM 4812) má nulovú zostatkovú hodnotu k 31. decembru 2012.

Na zabezpečenie investičného úveru na realizáciu projektu obstarania dole špecifikovaného strojového zariadenia vo výške 1 800 000 EUR (zostatok úveru k 31. decembru 2012 vo výške 508 156 EUR) bolo v prospech banky zriadené záložné právo na nehnuteľnosť „Prístavba haly Neuman Aluminium Fließpresswerk Slovakia s.r.o.“ Zostatková hodnota tejto nehnuteľnosti k 31. decembru 2012 predstavuje 1 111 836 EUR, zostatková hodnota prislúchajúcich pozemkov o výmere 47 327 m² predstavuje 101 197 EUR a strojné zariadenie (Obrábací stroj Chiron MILL NM 4330, zostatková hodnota k 31. decembru 2012 EUR 391 024; Chiron DZ 15 NM 4329, zostatková hodnota k 31. decembru 2012 EUR 366 253; EMCOTURN+prídavné zariadenie (zatiaľ bez NM), zostatková hodnota k 31. decembru 2012 EUR 75 000; 3D meracie zariadenie MITUTOYO (zatiaľ bez NM), zostatková hodnota k 31. decembru 2012 EUR 50 000; osvetlenie pracovného priestoru haly (zatiaľ bez NM), zostatková hodnota k 31. decembru 2012 EUR 64 156; frézovacie zariadenie SBZ130 NM5101, zostatková hodnota k 31. decembru 2012 EUR 13 850; frézovacie zariadenie SBZ151 NM5102, zostatková hodnota k 31. decembru 2012 EUR 238 252; centrálné odsávanie znečisteného ovzdušia haly (zatiaľ bez NM), zostatková hodnota k 31. decembru 2012 EUR 19 723; dvojkotúčová píla DG242 (zatiaľ bez NM), zostatková hodnota k 31. decembru 2012 EUR 5 000; píla KASTO (zatiaľ bez NM) k 31.12.2012 neobstarané; odmastňovacie zariadenie (zatiaľ bez NM) k 31.12.2012 neobstarané

Údaje o záložných právach k dlhodobému hmotnému majetku sú uvedené v nasledujúcom prehľade:

Dlhodobý hmotný majetok	Hodnota za bežné účtovné obdobie
Dlhodobý hmotný majetok, na ktorý je zriadené záložné právo	2 860 675
Dlhodobý hmotný majetok, pri ktorom má účtovná jednotka obmedzené právo s ním nakladať	0

Dlhodobý hmotný majetok je poistený pre prípad škôd spôsobených krádežou a živelnou pohromou až do výšky 22 102 TEUR (2011: 19 500 TEUR).

Nasledovné položky majetku boli objednané v roku 2012, ale spoločnosť ich obstarala až v roku 2013:

Dlhodobý majetok obstaraný v roku 2013 s objednávkou v roku 2012	Objednávky na dlhodobý majetok v roku 2012		Majetok objednaný v roku 2012 a obstaraný v roku 2013
	Január 2013	Február 2013	
Ermont, prerábka predeľovacej steny v hale	3 957	0	3 957
NFM, PC+Monitor konštrukcia	3 584	0	3 584
NFM, manipulácia a inštalácia fréz SBZ130 a SBZ 151	7 457	0	7 457
Bibus, zvarací inventar	0	2 878	2 878
Majetok spolu	14 998	2 878	17 876

31.12.2012

7

Prehľad o pohybe dlhodobého nehmotného majetku

31.12.2011

Dlhodobý nehmotný majetok	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie							
	Aktivované náklady na vývoj	Softvér	Oceniteľné práva	Goodwill	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok	Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetok	Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok	Spolu
a	b	c	d	e	f	g	h	i
Prvotné ocenenie								
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	59 158	0	0	0	0	0	59 158
Prírastky	0	0	0	0	0	16 000	0	16 000
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	16 000	0	0	0	-16 000	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	75 158	0	0	0	0	0	75 158
Oprávky								
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	57 172	0	0	0	0	0	57 172
Prírastky	0	1 073	0	0	0	0	0	1 073
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	58 245	0	0	0	0	0	58 245
Opravné položky								
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0
Zostatková hodnota								
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	1 986	0	0	0	0	0	1 986
Stav na konci účtovného obdobia	0	16 913	0	0	0	0	0	16 913

Bežné účtovné obdobie

9

Prehľad o pohybe dlhodobého hmotného majetku

31.12.2011

Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie										
Dlhodobý hmotný majetok	Pozemky	Stavby	Samostatné			Základné stádo a ťažné zvieratá	Ostatný dlhodobý hmotný majetok	Obstarávaný dlhodobý hmotný majetok	Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok	Spolu
			hnutelné veci a súbory hnutelných vecí	Pestovateľské celky trvalých porastov	e					
a	b	c	d	e	f	g	h	i	j	
Prvotné ocenenie										
Stav na začiatku účtovného obdobia	238 704	4 951 931	3 642 369	0	0	0	0	8 988	0	8 841 992
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	438 317	0	438 317
Úbytky	0	0	23 747	0	0	0	0	0	0	23 747
Presuny	0	30 027	103 893	0	0	0	0	-133 920	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	238 704	4 981 958	3 722 515	0	0	0	0	313 385	0	9 256 562
Oprávky										
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	750 076	2 927 340	0	0	0	0	0	0	3 677 416
Prírastky	0	168 087	187 779	0	0	0	0	0	0	355 866
Úbytky	0	0	12 420	0	0	0	0	0	0	12 420
Stav na konci účtovného obdobia	0	918 164	3 102 699	0	0	0	0	0	0	4 020 863
Opravné položky										
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	2 253	0	2 253
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	2 253	0	2 253
Zostatková hodnota										
Stav na začiatku účtovného obdobia	238 704	4 201 855	715 029	0	0	0	0	6 735	0	5 162 323
Stav na konci účtovného obdobia	238 704	4 063 794	619 816	0	0	0	0	311 132	0	5 233 447

2. Zásoby

Vývoj opravnej položky v priebehu účtovného obdobia je uvedený v nasledujúcom prehľade:

Bežné účtovné obdobie (rok 2012)					
Zásoby	Stav opravnej položky k 31.12.2011	Tvorba opravnej položky	Zúčtovanie opravnej položky z dôvodu zániku opodstatnenosti	Zúčtovanie opravnej položky z dôvodu vyradenia majetku z účtovníctva	Stav opravnej položky k 31.12.2012
a	b	c	d	e	f
Materiál	40 800	89 663	40 800	0	89 663
Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby	19 826	51 211	19 826	0	51 211
Výrobky	9 464	17 699	9 464	0	17 699
Zvieratá	0	0	0	0	0
Tovar	0	0	0	0	0
Nehnuteľnosť na predaj	0	0	0	0	0
Poskytnutie preddavky na zásoby	0	0	0	0	0
Zásoby spolu	70 090	158 573	70 090	0	158 573

V zmysle zásady opatrnosti spoločnosť vytvorila opravné položky na priamy materiál a priamy materiál - butzen, nedokončenú výrobu a hotové výrobky.

Opravná položka na materiál bola vytvorená z dôvodu výskytu pomaloobrátkových zásob, na materiál butzen z dôvodu pravdepodobného predaja pod cenu pri položkách, ktoré sú pre spoločnosť už nepoužiteľné a pri hotových a nedokončených výrobkoch z dôvodu pravdepodobnosti vzniku straty pri predaji.

Zásoby sú poistené pre prípad škôd spôsobených krádežou a živelnou pohromou do výšky 1 348 TEUR (2011: 1 000 TEUR).

3. Pohľadávky

Vývoj opravnej položky v priebehu účtovného obdobia je zobrazený v nasledujúcom prehľade:

Bežné účtovné obdobie (rok 2012)					
Pohľadávky	Stav opravnej položky k 31.12.2011	Tvorba opravnej položky	Zúčtovanie opravnej položky z dôvodu zániku opodstatnenosti	Zúčtovanie opravnej položky z dôvodu vyradenia majetku z účtovníctva	Stav opravnej položky k 31.12.2012
a	b	c	d	e	f
Pohľadávky z obchodného styku	17 699	24 911	17 699	0	24 911
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke	0	0	0	0	0
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	0	0	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0	0	0
Iné pohľadávky	0	0	0	0	0
Pohľadávky spolu	17 699	24 911	17 699	0	24 911

Veková štruktúra pohľadávok za bežné účtovné obdobie je uvedená v nasledujúcom prehľade:

Pohľadávky k 31.12.2012	V lehote splatnosti	Po lehote splatnosti	Pohľadávky spolu
a	b	c	d
Dlhodobé pohľadávky			
Pohľadávky z obchodného styku	0	0	0
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke	0	0	0
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0
Iné pohľadávky	0	0	0
Dlhodobé pohľadávky spolu	0	0	0
Krátkodobé pohľadávky			
Pohľadávky z obchodného styku	486 004	442 806	928 810
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke	98 706	74 879	173 585
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0
Sociálne poistenie	0	0	0
Daňové pohľadávky a dotácie	56 936	0	56 936
Iné pohľadávky	1 528	0	1 528
Krátkodobé pohľadávky spolu	643 174	517 685	1 160 859

Veková štruktúra pohľadávok za predchádzajúce účtovné obdobie je uvedená v nasledujúcom prehľade:

Pohľadávky k 31.12.2011	V lehote splatnosti	Po lehote splatnosti	Pohľadávky spolu
a	b	c	d
Dlhodobé pohľadávky			
Pohľadávky z obchodného styku	0	0	0
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke	0	0	0
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeníu	0	0	0
Iné pohľadávky	0	0	0
Dlhodobé pohľadávky spolu	0	0	0
Krátkodobé pohľadávky			
Pohľadávky z obchodného styku	247 198	237 196	484 394
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke	128 721	62 502	191 223
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeníu	0	0	0
Sociálne poistenie	0	0	0
Daňové pohľadávky a dotácie	14 165	0	14 165
Iné pohľadávky	52	0	52
Krátkodobé pohľadávky spolu	390 136	299 698	689 834

Pohľadávky podľa zostatkovej doby splatnosti sú uvedené v nasledujúcom prehľade:

	31.12.2012	31. 12. 2011
	b	c
Pohľadávky po lehote splatnosti	517 685	299 698
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka	643 174	390 136
Krátkodobé pohľadávky spolu	1 160 859	689 834
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti jeden rok až päť rokov	0	0
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti dlhšou ako päť rokov	0	0
Dlhodobé pohľadávky spolu	0	0

Prehľad pohľadávok podľa doby splatnosti je uvedený v nasledujúcom prehľade:

a	Splatnosť do 60 dní b	Splatnosť do 1 roka c	Splatnosť 1 - 5 rokov d	Splatnosť nad 5 rokov e	SPOLU f
Pohľadávky z obchodného styku	1 102 395	0	0	0	1 102 395
Ostatné pohľadávky	29 538	28 926	0	0	58 464
- daňové	29 010	27 926	0	0	56 936
- z financovania	0	0	0	0	0
- iné	528	1 000	0	0	1 528
Odložená daň	0	0	0	0	0
Pohľadávky spolu	1 131 933	28 926	0	0	1 160 859

4. Finančné účty

Ako finančné účty sú vykázané peniaze v pokladnici, účty v bankách a cenné papiere. Účtami v bankách môže Spoločnosť voľne disponovať.

Prehľad jednotlivých položiek finančných účtov:

	31. 12. 2012	31. 12. 2011
Pokladnica, ceniny	2 750	4 141
Bežné bankové účty	509 941	390 405
Bankové účty termínované	0	0
Peniaze na ceste	0	0
Spolu	512 691	394 546

5. Časové rozlíšenie

Ide o tieto položky:

	31. 12. 2012	31. 12. 2011
Náklady budúcich období dlhodobé, z toho:	30 091	45 887
Nástroje pre nové projekty zákazníkov	30 004	41 692
Prenájom kanalizácie spoločnosti Illichmann	0	4 195
Havarijné poistenie ZC-FVNS 8 a 9	87	0
Náklady budúcich období krátkodobé, z toho:	14 633	26 876
Nástroje pre nové projekty zákazníkov	11 688	22 563
Prenájom kanalizácie spoločnosti Illichmann	0	211
Ostatné	2 945	4 102
Príjmy budúcich období dlhodobé:	0	0
Príjmy budúcich období krátkodobé:	0	0
Spolu	44 724	72 763

G. INFORMÁCIE O ÚDAJOCH NA STRANE PASÍV SÚVAHY**1. Vlastné imanie**

Informácie o vlastnom imaní sú uvedené v časti C a P.

2. Rezervy

Prehľad o rezervách za bežné účtovné obdobie je uvedený v nasledujúcom prehľade:

	Bežné účtovné obdobie (rok 2012)				
	Stav				Stav
	k 31. 12. 2011	Tvorba	Použitie	Zrušenie	k 31. 12. 2012
a	b	c	d	e	f
Dlhodobé rezervy:	0	0	0	0	0
Krátkodobé rezervy, z toho:	96 538	148 930	90 081	6 457	148 930
Zákonné rezervy krátkodobé					
Mzdy za dovolenku vrátane sociálneho zabezpečenia	86 035	104 134	79 578	6 457	104 134
Rezerva na overenie účtovnej závierky a zostavenie daňového priznania	8 300	4 980	8 300	0	4 980
Zákonné rezervy krátkodobé spolu	94 335	109 114	87 878	6 457	109 114
Ostatné rezervy krátkodobé					
Rezerva na dobropisy zákazníkov	2 203	5 680	2 203	0	5 680
Rezerva na odmeny zamestnancov	0	23 795	0	0	23 795
Rezerva na naklady 2012	0	10 341			10 341
Ostatné rezervy krátkodobé spolu	2 203	39 816	2 203	0	39 816

Prehľad o rezervách za predchádzajúce účtovné obdobie je uvedený v nasledujúcom prehľade:

a	Bežné účtovné obdobie (rok 2011)				
	Stav	Tvorba	Použitie	Zrušenie	Stav
	k 31. 12. 2010				k 31. 12. 2011
b	c	d	e	f	
Dlhodobé rezervy:	0	0	0	0	0
Krátkodobé rezervy, z toho:	83 201	96 539	75 868	7 334	96 538
Zákonné rezervy krátkodobé					
Mzdy za dovolenku vrátane sociálneho zabezpečenia	75 889	86 036	68 556	7 334	86 035
Rezerva na overenie účtovnej závierky a zostavenie daňového priznania	4 000	8 300	4 000	0	8 300
Zákonné rezervy krátkodobé spolu	79 889	94 336	72 556	7 334	94 335
Ostatné rezervy krátkodobé					
Rezerva na dobropisy zákazníkov	3 312	2 203	3 312	0	2 203
Ostatné rezervy krátkodobé spolu	3 312	2 203	3 312	0	2 203

Rezerva na záručné opravy (dobropisy zákazníkov) vo výške 5 680 EUR bola vytvorená na výrobky, ktoré boli predané pred 31. decembrom 2012 a ktoré boli ku dňu zostavenia účtovnej závierky už reklamované (táto časť rezervy sa tvorila vo výške predajnej ceny výrobkov). Rezerva na náklady 2012 vo výške 10 341 EUR bola vytvorená na faktúru z roku 2013, ktorá obsahovala aj náklady 2012. Tieto náklady boli z nej vyčlenené pomocou tvorby rezervy.

3. Záväzky

Štruktúra záväzkov (okrem bankových úverov) podľa zostatkovej doby splatnosti je uvedená v nasledujúcom prehľade:

	31.12.2012	31.12.2011
Záväzky po lehote splatnosti	311 267	48 862
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka vrátane	2 936 512	2 068 895
Krátkodobé záväzky spolu	3 247 779	2 117 757
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti jeden až päť rokov	929 569	1 085 045
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti dlhšou ako päť rokov	376 471	517 647
Dlhodobé záväzky spolu	1 306 040	1 602 692

Prehľad pohľadávok podľa doby splatnosti je uvedený v nasledujúcom prehľade:

a	Splatnosť do 60 dní b	Splatnosť do 1 roka c	Splatnosť 1 - 5 rokov d	Splatnosť nad 5 rokov e	SPOLU f
Záväzky z obchodného styku	1 450 376	2 890	0	0	1 453 266
Ostatné záväzky	183 195	49 518	0	0	232 713
- daňové	13 205	21 338	0	0	34 543
- sociálne zabezpečenie	67 923	0	0	0	67 923
- z financovania	0	0	0	0	0
- voči zamestnancom a sociálny fond	102 067	0	0	0	102 067
- iné	0	28 180	0	0	28 180
Odložená daň	0		117 178	0	117 178
Záväzky voči materskej spoločnosti	0	1 252 974	247 026	0	1 500 000
Záväzky voči konsolidovanému celku	14 000	294 826	564 706	376 471	1 250 003
Záväzky voči bankám	0	589 210	645 328	0	1 234 538
Záväzky spolu	1 647 571	2 189 418	1 574 238	376 471	5 787 698

4. Odložený daňový záväzok

Výpočet odloženého daňového záväzku je uvedený v nasledujúcom prehľade:

	31. 12. 2012	31. 12. 2011
Dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou majetku a daňovou základňou, z toho:	575 411	642 735
– odpočítateľné	5 424 115	4 936 976
– zdaniteľné	-4 848 704	-4 294 241
Dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou záväzkov a daňovou základňou, z toho:	-65 942	-104 986
– odpočítateľné	-65 942	-184 327
– zdaniteľné	0	79 341
Možnosť umorovať daňovú stratu v budúcnosti	0	0
Možnosť previesť nevyužitú daňovú odpočty	0	0
Sadzba dane z príjmov (v %)	23	19
Odložená daňová pohľadávka	0	0
Uplatnená daňová pohľadávka	0	0
Zaúčtovaná ako zníženie nákladov	0	0
Zaúčtovaná do vlastného imania	0	0
Odložený daňový záväzok	117 178	102 172
Zmena odloženého daňového záväzku	15 006	13 111
Zaúčtovaná ako náklad	16 978	16 024
Zaúčtovaná do vlastného imania	-1 972	-2 913

Suma odloženého daňového záväzku obsahuje aj sumu 1 972 EUR, ktorá súvisí s precenením zabezpečovacích derivátov a bola zaúčtovaná do vlastného imania na oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov.

5. Sociálny fond

Tvorba a čerpanie sociálneho fondu v priebehu účtovného obdobia sú znázornené v nasledujúcom prehľade:

	31. 12. 2012	31. 12. 2011
Začiatkový stav sociálneho fondu	1 424	3 402
Tvorba sociálneho fondu na ťarchu nákladov	8 642	9 042
Tvorba sociálneho fondu zo zisku	0	0
Ostatná tvorba sociálneho fondu	0	0
<i>Tvorba sociálneho fondu spolu</i>	<i>8 642</i>	<i>9 042</i>
<i>Čerpanie sociálneho fondu</i>	<i>9 407</i>	<i>11 020</i>
Konečný zostatok sociálneho fondu	659	1 424

Sociálny fond sa podľa zákona o sociálnom fonde tvorí povinne na ťarchu nákladov. Sociálny fond sa podľa zákona o sociálnom fonde čerpá na sociálne, zdravotné, rekreačné a iné potreby zamestnancov, hlavne ako príspevok na stravu.

6. Bankové úvery

Štruktúra bankových úverov je uvedená v nasledujúcom prehľade:

	Mena	Úrok p.a. v %	Dátum splatnosti	Suma istiny v príslušnej mene k 31.12.2012	Suma istiny v príslušnej mene k 31.12.2011
a	b	c	d	e	f
Dlhodobé bankové úvery			mesačne		
Bankový úver	EUR	EURIBOR + 0,75%	2005 - 2015	53 172	106 382
Bankový úver	EUR	EURIBOR + 0,75%	2007 - 2016	460 000	620 000
Bankový úver	EUR	Fix 2,895 % p.a.	2012 - 2017	132 156	0
Dlhodobé úvery spolu				645 328	726 382
Krátkodobé bankové úvery					
Bankový úver	EUR	EURIBOR + 0,75%	2005 - 2015	53 210	53 210
Bankový úver	EUR	EURIBOR + 0,75%	2007 - 2016	160 000	160 000
Bankový úver	EUR	Fix 2,895 % p.a.	2012 - 2017	376 000	0
Krátkodobé úvery spolu				589 210	213 210
Spolu				1 234 538	939 592

Na zabezpečenie investičného úveru na kúpu nehnuteľnosti „Dolný kaštieľ“ v katastrálnom území Žarnovica vo výške 415 000 EUR (zostatok úveru k 31. decembru 2012 je 106 382 EUR) bolo v prospech banky zriadené záložné právo na uvedenú nehnuteľnosť. Zostatková cena tejto nehnuteľnosti k 31. decembru 2012 predstavuje 419 903 EUR a zostatková hodnota prislúchajúcich založených pozemkov (parcela č. 1528/4, 1529, 1530/2, 2430/2 o výmere 513 m²) predstavuje k 31. decembru 2012 sumu 4 481 EUR.

Na zabezpečenie investičného úveru na realizáciu projektu „Prístavba haly Neuman Aluminium Fließpresswerk Slovakia s.r.o.“ vo výške 1 500 000 EUR (zostatok úveru k 31. decembru 2012 vo výške 620 000 EUR) bolo v prospech banky zriadené záložné právo na uvedenú nehnuteľnosť. Zostatková hodnota tejto nehnuteľnosti k 31. decembru 2012 predstavuje 1 111 836 EUR, zostatková hodnota prislúchajúcich pozemkov o výmere 47 327 m² predstavuje 101 197 EUR a strojné zariadenie (Obrábací stroj Chiron NM 4313,4314,4315,4316, Odmastňovacie zariadenie NM 4812, Dopravník NM 4812) má nulovú zostatkovú hodnotu k 31. decembru 2012.

Na zabezpečenie investičného úveru na realizáciu projektu obstarania dole špecifikovaného strojového zariadenia vo výške 1 800 000 EUR (zostatok úveru k 31. decembru 2012 vo výške 508 156 EUR) bolo v prospech banky zriadené záložné právo na nehnuteľnosť „Prístavba haly Neuman Aluminium Fließpresswerk Slovakia s.r.o.“ Zostatková hodnota tejto nehnuteľnosti k 31. decembru 2012 predstavuje 1 111 836 EUR, zostatková hodnota prislúchajúcich pozemkov o výmere 47 327 m² predstavuje 101 197 EUR a strojné zariadenie (Obrábací stroj Chiron MILL NM 4330, zostatková hodnota k 31. decembru 2012 EUR 391 024; Chiron DZ 15 NM 4329, zostatková hodnota k 31. decembru 2012 EUR 366 253; EMCOTURN+prídavné zariadenie (zatiaľ bez NM), zostatková hodnota k 31. decembru 2012 EUR 75 000; 3D meracie zariadenie MITUTOYO (zatiaľ bez NM), zostatková hodnota k 31. decembru 2012 EUR 50 000; osvetlenie pracovného priestoru haly (zatiaľ bez NM), zostatková hodnota k 31. decembru 2012 EUR 64 156; frézovacie zariadenie SBZ130 NM5101, zostatková hodnota k 31. decembru 2012 EUR 13 850; frézovacie zariadenie SBZ151 NM5102, zostatková hodnota k 31. decembru 2012 EUR 238 252; centrálné odsávanie znečisteného ovzdušia haly (zatiaľ bez NM), zostatková hodnota k 31. decembru 2012 EUR 19 723; dvojkotúčová píla DG242 (zatiaľ bez NM), zostatková hodnota k 31. decembru 2012 EUR 5 000; píla KASTO (zatiaľ bez NM) k 31.12.2012 neobstarané; odmastňovacie zariadenie (zatiaľ bez NM) k 31.12. 2012 neobstarané.

Záruku na investičný úver vo výške 1 962 TEUR na budovu poskytla materská spoločnosť Neuman Aluminium Fließpresswerk GmbH, Markt im Traisental.

7. Časové rozlíšenie

Štruktúra časového rozlíšenia je uvedená v nasledujúcom prehľade:

	31. 12. 2012	31. 12. 2011
Výdavky budúcich období dlhodobé	0	0
Výdavky budúcich období krátkodobé, z toho:	0	2 076
Ostatné	0	2 076
Výnosy budúcich období dlhodobé:	0	0
Výnosy budúcich období krátkodobé, z toho:	0	35 244
Dotácie na obstaranie dlhodobého hmotného majetku	0	0
Dotácie na hospodársku činnosť	0	0
Emisné kvóty	0	0
Ostatné	0	35 244
Spolu	0	37 320

8. Deriváty

V roku 2010 uzavrela spoločnosť so Všeobecnou úverovou bankou na úvery uvedené v bode 6 swapové obchody t.j. fixáciu úrokovej sadzby do konca obdobia splácania úverov, a to za podmienok:

Bankový úver	Fix úroková sadzba p.a.	Nominálna hodnota	Začiatok úrokového swapu (IRS)	Koniec úrokového swapu (IRS)
Kaštieľ	2,20	202 160	november 2010	jún 2015
Prístavba haly	2,30	980 000	november 2010	september 2016

Spoločnosť má uzatvorený úrokový swap (pay fix) s nominálnou hodnotou 980 000 EUR (úver na prístavbu haly) s trvaním do roku 2016 a s nominálnou hodnotou 202 160 EUR (úver na kúpu kaštieľa) s trvaním do roku 2015. Swap bol uzatvorený na neverejnom trhu a jeho reálna hodnota k 31. decembru 2012 je 26 126 EUR. Odložená daň z preceňovania je 4 885 EUR. Spoločnosť vykazuje swap medzi zabezpečovacími derivátmi.

Prehľad o derivátoch určených na obchodovanie a zabezpečovacích derivátoch:

a	Účtovná hodnota		Dohodnutá cena podkladového nástroja
	b pohľadávky	c záväzku	
Deriváty určené na obchodovanie:	0	0	0
Zabezpečovacie deriváty, z toho:	0	26 126	
Úrokový swap	0	26 126	2,2% p.a.-kaštieľ, 2,3% p.a. prístavba + ,75% marža

a	k 31.12.2012		k 31.12.2011	
	Zmena reálnej hodnoty (+/-)		Zmena reálnej hodnoty (+/-)	
	s vplyvom na		s vplyvom na	
	výsledok hospodárenia	vlastné imanie	výsledok hospodárenia	vlastné imanie
b	c	d	e	
Deriváty určené na obchodovanie:	0	0	0	0
Zabezpečovacie deriváty, z toho:	0	21 240	0	0
Úrokový swap	0	21 240	0	0

Informácie o položkách zabezpečených derivátmi:

Zabezpečovaná položka	Reálna hodnota	
	31. 12. 2012	31. 12. 2011
a	b	c
Majetok vykázaný v súvahe	0	0
Závazok vykázaný v súvahe	726 382	939 592
Zmluvy, ktoré sa neúčtujú na súvahových účtoch	0	0
Očakávané budúce obchody dosiaľ zmluvne nezabezpečené	0	0
Spolu	726 382	939 592

H. INFORMÁCIE O VÝNOSOCH

1. Tržby za vlastné výkony a tovar

Tržby za vlastné výkony a tovar podľa jednotlivých segmentov, t. j. podľa typov výrobkov a služieb, a podľa hlavných teritórií sú uvedené v nasledujúcom prehľade:

Oblasť odbytu	výrobky		tovar		služby - opravovanie		spolu	
	2012	2011	2012	2011	2012	2011	2012	2011
a	b	c	d	e	f	g		
Česká republika	39 346	10 614	0	0	0	0	39 346	10 614
Rakúsko	2 657 671	2 914 760	24 326	0	3 019 203	2 877 839	5 701 200	5 792 599
Nemecká republika	603 606	599 933	0	23 907	379 743	159 398	983 349	783 238
Slovenská republika	183 131	137 209	1 054 195	380 868	15 591	12 473	1 252 917	530 550
Holandsko	85 293	72 519	0	0	0	0	85 293	72 519
Slovínsko	38 775	46 960	0	0	0	0	38 775	46 960
Španielsko	29 183	73 336	0	0	0	0	29 183	73 336
Poľsko	394 293	375 249	0	0	0	0	394 293	375 249
Taliansko	46 194	240 364	0	0	0	0	46 194	240 364
India	0	35 896	0	0	0	0	0	35 896
Švédsko	0	2 801	0	0	0	0	0	2 801
Švajčiarsko	119 746	12 342	0	0	0	0	119 746	12 342
Čierna Hora	0	0	0	0	11 745	0	11 745	0
Maďarsko	84 635	0	0	0	0	0	84 635	0
Francúzsko	10 882	12 938	0	0	0	0	10 882	12 938
spolu	4 292 755	4 534 921	1 078 521	404 775	3 426 282	3 049 710	8 797 558	7 989 406

2. Zmena stavu zásob vlastnej výroby

Zmena stavu zásob vlastnej výroby vykázaná vo výkaze ziskov a strát je zníženie 129 726 EUR (v roku 2011 zvýšenie 199 276 EUR). Vychádzajúc zo súvahových položiek predstavuje zníženie 129 726 EUR (v roku 2011 zvýšenie 199 276 EUR), ako je to znázornené v nasledujúcom prehľade:

	2012	2011		Zmena stavu vnútroorganizačných zásob	
	Konečný zostatok	Konečný zostatok	Začiatkový stav	2012	2011
a	b	c	d	e	f
Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby	272 607	343 528	266 758	-70 921	76 770
Výrobky	126 662	185 468	62 962	-58 806	122 506
Zvieratá	0	0	0	0	0
Spolu	399 269	528 996	329 720	-129 726	199 276
Manká a škody				0	0
Reprezentačné				0	0
Dary				0	0
Iné				0	0
Zmena stavu vnútroorganizačných zásob vo výkaze ziskov a strát				-129 726	199 276

3. Aktivácia nákladov, výnosy z hospodárskej činnosti, finančnej činnosti a mimoriadnej činnosti

Prehľad o výnosoch pri aktivácii nákladov, výnosoch z hospodárskej činnosti, finančnej činnosti a mimoriadnej činnosti je uvedený v nasledujúcom prehľade:

	2012	2011
Významné položky pri aktivácii nákladov, z toho:	0	0
Dlhodobý hmotný majetok vytvorený vlastnou činnosťou	0	0
Ostatná aktivácia	0	0
Ostatné významné položky výnosov z hospodárskej činnosti, z toho:	836 978	708 267
Refakturácia prepravy	31 462	29 173
Refakturácia ostatné (školenia, OPP a.i.)	9 172	
Prenájom nehnuteľností Illichmann Castalloy	102 000	102 000
Prenájom VUB kaštieľ + ostatné miestnosti pre tretích	17 824	18 137
Výnosy z plnenia poisťovní	1 225	1 824
Výnosy z predaja majetku	2 833	10 175
Výnosy z predaja materiálu	671 387	545 022
Výnosy z reklamácii	0	1 617
iné	1 075	319
Finančné výnosy, z toho:	495	349
Kurzové zisky, z toho:	0	0
Kurzové zisky ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka	0	0
<i>Ostatné významné položky finančných výnosov, z toho:</i>	<i>495</i>	<i>349</i>
Výnosové úroky	495	349
Výnosy z precenenia derivátov určených na obchodovanie na reálnu hodnotu		
Ostatné finančné výnosy	0	0
Mimoriadne výnosy, z toho:	0	0

4. Čistý obrat

Čistý obrat Spoločnosti na účely zistenia povinnosti overenia individuálnej účtovnej závierky audítorom [§ 19 ods. 1 písm. a) zákona o účtovníctve] je uvedený v nasledujúcom prehľade:

	2012	2011
Tržby za vlastné výrobky	4 295 455	4 534 921
Tržby z predaja služieb	3 423 582	3 049 710
Tržby za tovar	1 078 521	404 775
Výnosy zo zákazky	0	0
Výnosy z nehnuteľností na predaj	2 833	10 175
Iné výnosy súvisiace s bežnou činnosťou	704 915	897 717
Čistý obrat spolu	9 505 306	8 897 298

I. INFORMÁCIE O NÁKLADOCH**1. Náklady na poskytnuté služby, ostatné náklady na hospodársku činnosť, finančné a mimoriadne náklady**

Prehľad o nákladoch na poskytnuté služby, ostatných nákladoch na hospodársku činnosť, finančných a mimoriadnych nákladoch:

	2012	2011
Náklady na poskytnuté služby, z toho:	1 654 408	1 479 160
<i>Náklady voči audítorovi, auditorskej spoločnosti, z toho:</i>	<i>10 654</i>	<i>9 271</i>
Náklady na overenie individuálnej účtovnej závierky	10 654	9 271
Iné uisťovacie auditorské služby	0	0
Súvisiace auditorské služby	0	0
Daňové poradenstvo	0	0
Ostatné neauditorské služby	0	0
 <i>Ostatné významné položky nákladov za poskytnuté služby, z toho:</i>	 <i>1 643 754</i>	 <i>1 469 889</i>
opravy a udržiavanie	301 875	229 466
cestovné	12 051	17 009
reprezentačné	18 316	19 232
služby telekomun. a mobil. sietí	24 545	23 856
doprava k odberateľom	240 343	197 488
doprava ostatná-na opracovanie	91 492	45 796
právne, ekonomické a iné poradenstvo	3 986	38 570
podpora oddelenia nastav. NFS	51 669	38 087
externé opracovanie výrobkov, a.i.	470 370	535 258
leasing zamestnancov	209 510	168 896
nájomné	48 236	41 307
školenia, kurzy	30 376	7 283
audit a poradenstvo	18 510	5 772
likvidácia odpadu - výrobný a bežný	56 679	51 412
ostatné	65 796	50 457
 Ostatné významné položky nákladov z hospodárskej činnosti, z toho:	 519 004	 386 725
Zostatková cena predaného majetku	0	11 526
Predaný materiál	370 700	260 816
Tvorba a zúčtovanie opravných položiek	7 212	16 911
Náklady na refakturáciu	9 020	12 799
Náklady na reklamácie	36 046	38 795
Ine	96 026	45 878
 Finančné náklady, z toho:	 137 661	 154 240
Kurzové straty, z toho:	0	3
Kurzové straty ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka	0	3
 <i>Ostatné významné položky finančných nákladov, z toho:</i>	 <i>137 661</i>	 <i>154 237</i>
Tvorba a zúčtovanie opravných položiek k finančnému majetku		
Nákladové úroky	130 066	153 035
Bankové poplatky	6 401	1 202
Iné - poistenia	1 194	0
 Mimoriadne náklady:	 0	 0

J. INFORMÁCIE O DANIACH Z PRÍJMOV

Prevod od teoretickej dane z príjmov k vykázanej dani z príjmov je uvedený v nasledujúcom prehľade:

	2012			2011		
	Základ dane	Daň	Daň v %	Základ dane	Daň	Daň v %
a	b	c	d	e	f	g
Výsledok hospodárenia pred zdanením, z toho:	679 849		100,00 %	686 525		100,00 %
teoretická daň		129 171	19,00 %		130 440	19,00 %
Daňovo neuznané náklady	155 902	29 621	4,36 %	57 644	10 952	1,60 %
Výnosy nepodliehajúce dani	-97 109	-18 451	-2,71 %	-117 580	-22 340	-3,25 %
Umorenie daňovej straty	0	0	0,00 %	0	0	0,00 %
Spolu	738 642	140 341	20,64 %	626 589	119 052	17,34 %
Splatná daň z príjmov		140 418	20,64 %		119 052	17,34 %
Odložená daň z príjmov		16 978	2,50 %		16 024	2,33 %
Celková daň z príjmov		157 396	23,14 %		135 076	19,68 %

Rozdiel vo výške 77 EUR predstavuje zrážkovú daň.

Ďalšie informácie k odloženým daniam:

	2012	2011
Suma odloženej daňovej pohľadávky účtovanej ako náklad alebo výnos vyplývajúca zo zmeny sadzby dane z príjmov	0	0
Suma odloženého daňového záväzku účtovaného ako náklad alebo výnos vyplývajúci zo zmeny sadzby dane z príjmov	20 722	0
Suma odloženej daňovej pohľadávky týkajúca sa umorenia daňovej straty, nevyužitých daňových odpočtov a iných nárokov, ako aj dočasných rozdielov predchádzajúcich účtovných období, ku ktorým sa v predchádzajúcich účtovných obdobiach odložená daňová pohľadávka neúčtovala	0	0
Suma odloženého daňového záväzku, ktorý vznikol z dôvodu neúčtovania tej časti odloženej daňovej pohľadávky v bežnom účtovnom období, o ktorej sa účtovalo v predchádzajúcich účtovných obdobiach	0	0
Suma neuplatneného umorenia daňovej straty, nevyužitých daňových odpočtov a iných nárokov a odpočítateľných dočasných rozdielov, ku ktorým nebola účtovaná odložená daňová pohľadávka	0	0
Suma odloženej dane z príjmov, ktorá sa vzťahuje na položky účtované priamo na účty vlastného imania bez účtovania na účty nákladov a výnosov	1 972	2 913

K. INFORMÁCIE O ÚDAJOCH NA PODSÚVAHOVÝCH ÚČTOCH**1. Najatý majetok**

Spoločnosť má v nájme jeden prístroj na bublinkovú fóliu od firmy NEFAB, jedná sa o operatívny prenájom, štvrtročne vo výške 315 EUR.

Spoločnosť má aj zrealizovaný prenájom na dva multifunkčné zariadenia od firmy Copy a Print a to Xerox Workcentre W7435 na 36 mesiacov od 1. augusta 2010, mesačne stojí prenájom 155 EUR. A ďalej zariadenie Xerox Workcentre W7120 na 48 mesiacov od 13. mája 2011, kde mesačne je dohodnuté nájomné vo výške 74 EUR. V roku 2012 boli uzatvorené ďalšie dve zmluvy o prenájme multifunkčných zariadení a to od firmy Copy a Print, Xerox Workcentre WC7125S na 48 mesiacov od 18.10.2012, s mesačným nájomným vo výške 63 EUR a zariadenie Xerox Workcentre WC6605-A4 na 48 mesiacov od 07.11.2012, kde mesačné nájomné je dohodnuté vo výške 31 EUR. Odo dňa 15.06.2012 je platná zmluva o podnájme so spoločnosťou CITY MARKET na prenájom nebytových priestorov o výmere 120 m², kde mesačné nájomné je dohodnuté vo výške 250 EUR bez DPH.

2. Prenajatý majetok

Spoločnosť prenajíma časť výrobnjej haly (6424 m²) tretej osobe na výrobné účely. Ročné výnosy z nájomného sú približne 102 000 EUR. Nájomná zmluva je uzatvorená na dobu neurčitú s výpovednou dobou 6 mesiacov. Prenajatú časť výrobnjej haly vykazuje v súvahe ako dlhodobý hmotný majetok. Ďalej spoločnosť prenajíma priestory v budove Kaštieľa, ktorý sa tiež vykazuje v súvahe ako dlhodobý hmotný majetok, jedná sa o (791 m²) a ročné výnosy z nájomného sú približne 18 137 EUR.

3. Prehľad o podsúvahových položkách

	2012	2011
Prenajatý majetok	0	0
Majetok v nájme (operatívny prenájom)	0	0
Majetok prijatý do úschovy	0	0
Pohľadávky z derivátov	0	0
Závazky z opcí derivátov	0	0
Odpísané pohľadávky	0	0
Pohľadávky z lízingu	0	0
Závazky z lízingu	0	0
Iné položky	0	0

L. INFORMÁCIE O INÝCH AKTÍVACH A INÝCH PASÍVACH**1. Podmienené záväzky**

Vzhľadom na to, že mnohé oblasti slovenského daňového práva doteraz neboli dostatočne overené praxou, existuje neistota v tom, ako ich budú daňové orgány aplikovať. Mieru tejto neistoty nie je možné kvantifikovať a zanikne až potom, keď budú k dispozícii právne precedensy, prípadne oficiálne interpretácie príslušných orgánov.

M. INFORMÁCIE O PRÍJMOCH A VÝHODÁCH ČLENOV ŠTATUTÁRNYCH ORGÁNOV, DOZORNÝCH ORGÁNOV A INÝCH ORGÁNOV ÚČTOVNEJ JEDNOTKY

Hrubé príjmy členov štatutárnych orgánov Spoločnosti za ich činnosť pre Spoločnosť v sledovanom účtovnom období boli vo výške 0 EUR (v roku 2011: 47 714 EUR).

Prehľad o príjmoch a výhodách členov štatutárnych, dozorných a iných orgánov:

Druh príjmu, výhody	Hodnota príjmu, výhody súčasných členov orgánov			Hodnota príjmu, výhody bývalých členov orgánov		
	b			c		
	štatutárnych	dozorných	iných	štatutárnych	dozorných	iných
	Časť 1 - rok 2012	Časť 2 - rok 2011		Časť 1 - rok 2012	Časť 2 - rok 2011	
a						
Peňažné príjmy	0	0	0	0	0	0
	0	0	0	47 714	0	0
Nepeňažné príjmy	0	0	0	0	0	0
	0	0	0	0	0	0
Peňažné preddavky	0	0	0	0	0	0
	0	0	0	0	0	0
Nepeňažné preddavky	0	0	0	0	0	0
	0	0	0	0	0	0
Poskytnuté úvery	0	0	0	0	0	0
	0	0	0	0	0	0
Poskytnuté záruky	0	0	0	0	0	0
	0	0	0	0	0	0
Iné	0	0	0	0	0	0
	0	0	0	0	0	0

N. INFORMÁCIE O EKONOMICKÝCH VZŤAHOCH ÚČTOVNEJ JEDNOTKY A SPRIAZNENÝCH OSÔB

Spoločnosť uskutočnila v priebehu účtovného obdobia nasledujúce transakcie so spriaznenými osobami (okrem transakcií s materskou účtovnou jednotkou a dcérskymi účtovnými jednotkami):

Neuman Aluminium Strangpresswerk GmbH, Markt	Kód druhu obchodu	Hodnotové vyjadrenie obchodu	
		2012	2011
		c	d
a	b		
Nákup strojov vrátane ich obstarania	01	253 835	5 000
Nákup materiálu	01	1 771 406	1 008 759
Iný obchod - ostatné prevádzkové náklady	11	0	19 899
Predaj služieb v režime zušľachťovacieho styku	02	2 708 915	2 049 467
Iný obchod - výnosy z iných transakcií	11	17 605	6 419

PWG Profilrollen-Werkzeugbau GmbH	Kód druhu obchodu	Hodnotové vyjadrenie obchodu	
		2012	2011
		c	d
a	b		
Nákup materiálu	01	11 388	0
Iný obchod - ostatné prevádzkové náklady	11	12 376	8 845
Predaj služieb v režime zušľachťovacieho styku	02	192 807	67 218

Neuman Aluminium Fließpresswerk GmbH, Rottenburg	Kód druhu obchodu	Hodnotové vyjadrenie obchodu	
		2012	2011
		c	d
a	b		
Nákup strojov vrátane ich obstarania	01	0	4 300
Nákup materiálu	01	24 683	12 920
Iný obchod - ostatné prevádzkové náklady	11	353	1 759
Predaj vlastných výrobkov	02	390 920	278 825
Predaj služieb v režime zušľachťovacieho styku	02	0	92 181
Iný obchod - výnosy z iných transakcií	11	0	10 612

Neuman Aluminium Austria GmbH, Marktl	Kód druhu obchodu	Hodnotové vyjadrenie obchodu	
		2012	2011
		c	d
a	b		
Nákup materiálu	01	400 871	341 765
Iný obchod - ostatné prevádzkové náklady	11	634	0
Predaj vlastných výrobkov	02	708	0
Iný obchod - výnosy z iných transakcií	11	350	0

Fried von Neuman GmbH	Kód druhu obchodu	Hodnotové vyjadrenie obchodu	
		2012	2011
		c	d
a	b		
Iný obchod - ostatné prevádzkové náklady	11	5 007	19 084

CAG Holding GmbH	Kód druhu obchodu	Hodnotové vyjadrenie obchodu	
		2012	2011
		c	d
a	b		
Nákladové úroky z prijatej pôžičky	08	19 698	31 918

Spoločnosť uskutočnila v priebehu bežného a predchádzajúceho účtovného obdobia nasledujúce transakcie s dcérskymi spoločnosťami a materskou spoločnosťou:

Neuman Aluminium Fliesspresswerk GmbH, Markt	Kód druhu obchodu	Hodnotové vyjadrenie obchodu	
		2012	2011
a	b	c	d
Materská spoločnosť			
Nákup strojov vrátane ich obstarania	01	942 355	64 990
Nákup materiálu	01	284 188	428 385
Iný obchod - ostatné prevádzkové náklady	11	124 890	124 719
Predaj vlastných výrobkov	02	2 469 179	2 714 560
Predaj služieb v režime zušľacht'ovacieho styku	02	351 628	828 371
Prijatie dlhodoberú úročenej pôžičky	08	0	0
Nákladové úroky z prijatej pôžičky	08	80 639	88 528
Iný obchod - výnosy z iných transakcií (dohodnuté obchody)	11	2 317	14 759

01 – kúpa
02 – predaj
05 – licencia
08 – úver, pôžička
10 – záruka
11 – iný obchod

Vybrané aktíva a pasíva vyplývajúce z transakcií so spriaznenými osobami sú uvedené v nasledujúcom prehľade:

	31.12.2012	31.12.2011
	EUR	EUR
pohľadávky z obchodného styku	462 335	191 223
spolu aktíva	462 335	191 223
dlhodobé záväzky voči materskej spoločnosti (dlhodobá časť úročenej pôžičky)	247 027	416 743
dlhodobé záväzky voči holdingovej spoločnosti (dlhodobá časť úročenej pôžičky)	941 176	1 082 353
krátkodobé záväzky voči materskej spoločnosti (krátkodobá časť pôžičky)	1 252 973	1 183 257
krátkodobé záväzky voči holdingovej spoločnosti (krátkodobá časť pôžičky)	308 827	251 650
záväzky z obchodného styku	1 058 759	285 021
spolu pasíva	3 808 762	3 219 024

O. INFORMÁCIE O SKUTOČNOSTIACH, KTORÉ NASTALI PO DNI, KU KTORÉMU SA ZOSTAVUJE ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA, DO DŇA ZOSTAVENIA ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY

Po 31. decembri 2012 nenastali žiadne ďalšie skutočnosti, ktoré by mohli ovplyvniť údaje v účtovnej závierke za rok 2012.

P. INFORMÁCIE O VLASTNOM IMANÍ

Prehľad o pohybe vlastného imania v priebehu účtovného obdobia je uvedený v nasledujúcom prehľade:

a	Bežné účtovné obdobie				
	Stav k 31.12.2011	Prírastky	Úbytky	Presuny	Stav k 31.12.2012
	b	c	d	e	f
Základné imanie	33 194	-	0	0	33 194
Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely	0	0	0	0	0
Zmena základného imania	0	0	0	0	0
Pohľadávky za upísané vlastné imanie	0	0	0	0	0
Emisné ážio	0	0	0	0	0
Ostatné kapitálové fondy	1 102 771	0	0	0	1 102 771
Zákonný rezervný fond (nedeliteľný fond) z kapitálových vkladov	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov	-15 334	-5 906	0	0	-21 240
Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastí	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splynutí a rozdelení	0	0	0	0	0
Zákonný rezervný fond	3 319	0	0	0	3 319
Nedeliteľný fond	0	0	0	0	0
Štatutárne fondy a ostatné fondy	-	0	0	0	0
Nerozdelený zisk minulých rokov	1 828 382	0	0	551 449	2 379 831
Neuhrazená strata minulých rokov	-531 775	0	0	0	-531 775
Výsledok hospodárenia bežného účtovného obdobia	551 449	522 453	0	-551 449	522 453
Vyplatené dividendy	0	0	0	0	0
Ostatné položky vlastného imania	0	0	0	0	0
Účet 491 - Vlastné imanie fyzickej osoby - podnikateľa	0	0	0	0	0
Spolu	2 972 006	516 547	0	0	3 488 553

Výsledok hospodárenia roka 2011 bol na základe rozhodnutia valného zhromaždenia prevedený na účet nerozdelený zisk minulých rokov vo výške 551 449 EUR.

O naložení s výsledkom hospodárenia za účtovné obdobie 2012 vo výške 522 453 EUR rozhodne valné zhromaždenie. Návrh štatutárneho orgánu valnému zhromaždeniu je nasledovný:

- prevod výsledku hospodárenia (zisku) na účet nerozdelený zisk minulých rokov

V položke oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov je vykázané precenenie zabezpečovacích derivátov na reálnu hodnotu. Bližšie informácie o derivátoch sú opísané v časti G.8.

Prehľad o pohybe vlastného imania za predchádzajúce účtovné obdobie je uvedený v nasledujúcom prehľade:

a	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie				
	Stav k 31.12.2010	Prírastky	Úbytky	Presuny	Stav k 31.12.2011
	b	c	d	e	f
Základné imanie	33 194	0	0	0	33 194
Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely	0	0	0	0	0
Zmena základného imania	0	0	0	0	0
Pohľadávky za upísané vlastné imanie	0	0	0	0	0
Emisné ážio	0	0	0	0	0
Ostatné kapitálové fondy	1 102 771	0	0	0	1 102 771
Zákonný rezervný fond (nedeliteľný fond) z kapitálových vkladov	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov	0	-15 334	0	0	-15 334
Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastí	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splynutí a rozdelení	0	0	0	0	0
Zákonný rezervný fond	3 319	0	0	0	3 319
Nedeliteľný fond	0	0	0	0	0
Štatutárne fondy a ostatné fondy	0	0	0	0	0
Nerozdelený zisk minulých rokov	1 319 453	0	0	508 929	1 828 382
Neuhrazená strata minulých rokov	-531 775	0	0	0	-531 775
Výsledok hospodárenia bežného účtovného obdobia	508 929	551 449	0	-508 929	551 449
Vyplatené dividendy	0	0	0	0	0
Ostatné položky vlastného imania	0	0	0	0	0
Účet 491 - Vlastné imanie fyzickej osoby - podnikateľa	0	0	0	0	0
Spolu	2 435 891	536 115	0	0	2 972 006

V položke ostatné kapitálové fondy je vo výške 1 103 TEUR vykázaný nepeňažný vklad spoločníka vo výške 173 TEUR (5 222 TSKK) z roku 2002, ktorý nezvyšoval základné imanie. V roku 2001 boli kapitálové fondy zvyšované o nepeňažný vklad spoločníka vo výške 735 TEUR (22 152 TSKK), v roku 1999 sa zvyšovali vo výške 127 TEUR (3 814 TSKK) a v roku 1998 sa zvýšil na sumu 68 TEUR (2 034 TSKK).

Účtovný zisk za rok 2011 bol rozdelený takto:

	2011
Účtovný zisk	551 449
Rozdelenie účtovného zisku	2012
Prídel do zákonného rezervného fondu	0
Prídel do štatutárnych a ostatných fondov	0
Prídel do sociálneho fondu	0
Prídel na zvýšenie základného imania	0
Uhrada straty minulých období	0
Prevod do nerozdeleného zisku minulých rokov	551 449
Rozdelenie podielu na zisku spoločníkom, členom	0
Iné	0
Spolu	551 449

Q. PREHĽAD PEŇAŽNÝCH TOKOV K 31.DECEMBRU 2012

	2012	2011
Peňažné toky z prevádzkovej činnosti		
Peňažné toky z prevádzky	1 320 706	1 199 247
Zaplatené úroky	-144 145	-115 622
Prijaté úroky	495	349
Zaplatená daň z príjmov	-129 851	-183 160
Vyplatené dividendy	0	0
Peňažné toky pred mimoriadnymi položkami	1 047 205	900 814
Príjmy z mimoriadnych položiek	0	0
Čisté peňažné toky z prevádzkovej činnosti	1 047 205	900 814
Peňažné toky z investičnej činnosti		
Nákup dlhodobého majetku	-1 040 839	-454 316
Príjmy z predaja dlhodobého majetku	833	9 375
Obstaranie investícií	0	0
Prijaté dividendy	0	0
Čisté peňažné toky z investičnej činnosti	-1 040 006	-444 941
Peňažné toky z finančnej činnosti		
Príjmy zo zvýšenia základného imania	0	0
Príjmy z úverov	508 156	0
Splátky dlhodobých záväzkov	-184 000	-215 997
Splátky prijatých úverov	-213 210	-191 926
Čisté peňažné toky z finančnej činnosti	110 946	-407 923
(Úbytok) prírastok peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov	118 145	89 776
Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty na začiatku roka	394 546	304 770
Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty na konci roka	512 691	394 546

Peňažné toky z prevádzky

	2012	2011
Čistý zisk (pred odpočítaním úrokových, daňových a mimoriadnych položiek)	809 420	839 211
Úpravy o nepeňažné operácie:		
Odpisy dlhodobého hmotného a nehmotného majetku	354 061	356 938
Opravná položka k pohľadávkam	7 212	15 367
Opravná položka k zásobám	88 483	18 103
Opravná položka k dlhodobému hmotnému majetku	0	0
Nerealizované kurzové straty	3	3
Nerealizované kurzové zisky	0	0
Rezervy	52 392	13 337
Strata (zisk) z predaja dlhodobého majetku	-2 833	2 151
Iné nepeňažné operácie	0	0
Zisk z prevádzky pred zmenou pracovného kapitálu	1 308 738	1 245 110
Zmena pracovného kapitálu		
Úbytok (prírastok) pohľadávok z obchodného styku a iných pohľadávok (vrátane časového rozlíšenia aktív)	-442 716	10 302
Úbytok (prírastok zásob)	-67 721	-97 999
(Úbytok) prírastok záväzkov (vrátane časového rozlíšenia pasív)	962 405	41 834
Peňažné toky z prevádzky	1 760 706	1 199 247

Peňažné prostriedky

Peňažnými prostriedkami (angl. cash) sa rozumejú peňažné hotovosti, ekvivalenty peňažných hotovostí, peňažné prostriedky na bežných účtoch v bankách, kontokorentný účet a časť zostatku účtu Peniaze na ceste, ktorý sa viaže na prevod medzi bežným účtom a pokladnicou alebo medzi dvoma bankovými účtami.

Ekvivalenty peňažných prostriedkov

Ekvivalentmi peňažných prostriedkov (angl. cash equivalents) sa rozumie krátkodobý finančný majetok zameniteľný za vopred známu sumu peňažných prostriedkov, pri ktorom nie je riziko výraznej zmeny jeho hodnoty v najbližších troch mesiacoch odo dňa, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, napríklad termínované vklady na bankových účtoch, ktoré sú uložené najviac na trojmesačnú výpovednú lehotu, likvidné cenné papiere určené na obchodovanie, prioritné akcie obstarané účtovnou jednotkou, ktoré sú splatné do troch mesiacov odo dňa, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka.